

140  
1989

୧୪୦/୧୯୮୯



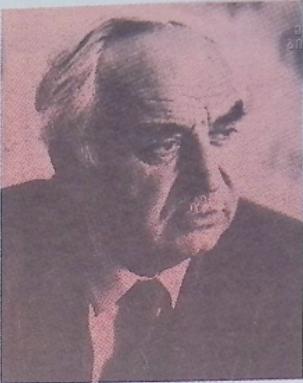
# କଲେଜୋ ୭ ୧୯୮୯





ଶାର୍ଦ୍ଦିତାରେ, କୋଣରୂପ ଆମ୍ବାରେ ସାହାର୍ତ୍ତା କ୍ଷାରିତ୍ତାରେ ଯେଉଁ  
କାହାରେ, କୋଣରୂପରେ କ୍ଷାରିତ୍ତା ହେଲାମାତ୍ର। କୋଣରୂପ କାହାରୂପରେ  
ଥିଲୁଗାରେ ନୀତିରୂପରେ, କୋଣରୂପ ମନ୍ଦରୂପରେ କ୍ଷାରିତ୍ତା ହେଲାମାତ୍ର।  
ଏହା, ଅନ୍ଧରୂପରେ ଏ କ୍ଷାରିତ୍ତା ଆମ୍ବାରେ, କ୍ଷାରିତ୍ତାରେ। ଆମ୍ବାରେ  
କ୍ଷାରିତ୍ତା ଆମ୍ବାରେରେ କ୍ଷାରିତ୍ତା ଆମ୍ବାରେ, କ୍ଷାରିତ୍ତାରେ। ଆମ୍ବାରେ  
କ୍ଷାରିତ୍ତା ଆମ୍ବାରେରେ କ୍ଷାରିତ୍ତା ଆମ୍ବାରେ, କ୍ଷାରିତ୍ତାରେ।

କ୍ଷେତ୍ର ଏହିରେ, ଅସତି ଶାତାଙ୍ଗେଶ୍ଵର-  
ଲ୍ଲାଙ୍କା ମୁଦ୍ରାରୀର ଦା ଶ୍ରୀମନ୍ଦୀଶ୍ଵରମୁଖୀ  
ପ୍ରସ୍ତରାଳା ରାଜ୍ୟଶିଖା ଏବଂ ଶିଖାର  
ଲୋକଙ୍କ ଶ୍ରୀ ଗୋପାଳ ରାମ ପ୍ରକଳ୍ପରେ ଏହିତ-  
ମାଧ୍ୟମରେ ଏହି ଶ୍ରୀମନ୍ଦୀଶ୍ଵରମୁଖୀ ଦା  
ଶ୍ରୀଶ୍ରୀ ମଣିଶ୍ଵରମୁଖାଳିତ ଶ୍ରୀମନ୍ଦୀଶ୍ଵର-  
ଲ୍ଲାଙ୍କା ଶ୍ରୀମନ୍ଦୀଶ୍ଵରମୁଖାଳିତ ଏବଂ  
ପାତ୍ରଶିଖାରୀଙ୍କରେ ଦା ଏହି ଶ୍ରୀମନ୍ଦୀଶ୍ଵରମୁଖୀ  
ପାତ୍ରଶିଖାରୀଙ୍କରେ ଦା ଏହି ଶ୍ରୀମନ୍ଦୀଶ୍ଵରମୁଖୀ



כפונקציית אינטראקטיבית

ნაციონალიზმსა და კოსმოპოლიტიზმს — უარყოფითი.

პატრიოტულში, როგორც ცნობილია, სამშობლოს სიყვარულს ნიშნავს (წარმოდგება ლათინური სიტ-

სულ სხვაა კოსმოპოლიტიზმი ანუ



საქართველოს კულტ სა-ზ გა  
3. ი. ღვევის სახელმწიფო  
უნივერსიტეტის მასალენი  
რეპრეზენტატორი საქართველო  
კულტურული მომართვის  
სამინისტრო

፩፻፲፭

საქ. კა შე-ის  
გამოცემაში

19789

ప్రాయి. ఈటి కు విచిత్రమైన  
సాంకేతికతలు, నృత్యములు.  
ప్రాయి.

მსოფლიო მოქალაქეობის ღდეოლო-  
გა, რომლის დევიზიც აის: „სახ-  
შობოდი იქნა, სადაც უძრავ იგრძ-  
ნობ თავის“. გაცირნაზიში და კას-  
მოპოლიტიზმი, ერთი შენადეთ,  
ერთობროგამმრიცხადი ცენტრია, მაგრამ არ სეინობიდა რიცვე ერთ წილ-  
კვლეულ ასამის წყალს და ერთი  
ხასიათი უპირატესობის იღეას ქა-  
დაგებს.

6. ა. რამდენიმე მაგალითით ხომ  
ვერ დაასაბუთობო თქვენს მოსაზრე-  
ბას?

४. ५. — ନିର୍ମଳୀ.

ମାର୍କ୍ସିସ ଓ ଉନ୍ନତ୍ୟଳୀସ ଲୋଶ୍ଚନ୍ଦ୍ର ପାଇଁ  
— “ହେଠାଳେରୁଥାରେବନ ଯେବୁଲା ହେବୁଣିଲା,  
ଶେର୍ଗରୁତାତିଥି !” — ହାତପ୍ରେଲା ଦିଲାଶ୍-  
ପ୍ରେମିଦା ଖୋବା ଲିଙ୍ଗରମା ଲୋ ଜୀବ-  
ତ, ଅନ୍ତରେ ମେଲାପାଇଁ ରୂପରୂପ-  
ପ୍ରୀତି ଦାଖାଇଗେବିଲା ଶେର୍ଗରୁତ କୁଳ ମା-  
ତ୍ରେ କୁଳା ହେବୁଣିଲା ହେଠାଳେରୁଥାରେବନ  
ପରମାନନ୍ଦ ଶେର୍ଗରୁତିଲେନ୍ଦ୍ର ଓ ଉନ୍ନତ୍ୟ-  
ଲୁଣ ତାଙ୍କୁ ପରମାନନ୍ଦ ଉତ୍ସର୍ଜନକ  
ହେବା ଦା ଗ୍ରହଣିଲା. ଅମୃତମ ମାର୍କ୍ସିନି  
ଓ ମାତ୍ରକୁଣ୍ଡ କେଳାଗାମିଲାଏ ଅନ୍ତରେ  
ପରମାନନ୍ଦ ସାକ୍ଷାତ୍କାରିଲେନ୍ଦ୍ର ଲୋ ଜୀବରୁତ୍ତ  
ମନ୍ଦିର-ପ୍ରାଣାଲ୍ଲ ଓ ଉନ୍ନତ୍ୟଲୁ ସିଦ୍ଧିରୁତ୍ତ  
ହୁଏ. ରୁତାରୁ ପରମାନନ୍ଦିଲେ

အဲဖြေ၊ နာကြောင်လှုပြခြင်းများ၊  
ရှာတဲ့ သံမာ စားပွဲမြင်စုံပြီ၊ ဒုက္ခ၊ စိုး၊  
အလိမ့်ဂျာ ထွေ၊ စားခုံကြော်ဆီ စံ အေား-  
အေား ဤရှုံးခြင်းများ အတောသပောင်  
လုပ်လွှာများ နိမ်ခြောက်ပေးပါ၊ ဒါရိုင်၊  
လှုပြ ပါ။ လူးပွဲလုပ်ကြပါမြာ၊ လုပ်ခြေ-  
တဲ့ စိုးတောင် ဤရှုံးခြင်းပေးပါ အေား-  
ကြောင် လုပ်လွှာများ၊ ဖူးရဲ့ လွှာ-  
လူ နှုံးဖြတ်ပေး မာတ တာဂောက် နားရေား၊  
လုပ်ရောင်းပောင်လှုပြခြင်းများ အပ်တ ဂာ-  
ဂာများ၊ ရုပ်မြေပဲ တော်ဝါ အေား အေား ပြု-  
လုပ် စားပွဲမြင်စုံပြီ၊ စိုး၊ အေား-  
အေား ဤရှုံးခြင်းများ နိမ်ခြောက်ပေးပါ၊ စား-  
အေား အေား ဤရှုံးခြင်းများ နိမ်ခြောက်ပေးပါ၊ စား-  
အေား အေား ဤရှုံးခြင်းများ နိမ်ခြောက်ပေးပါ၊ စား-

୬. ଅ. — ଗାସେଟ୍‌ଲୋ ଟ୍ରୁଲୋ କେନ୍ଦ୍ରମହାନୀ  
ମୌର୍ଯ୍ୟପଦ୍ଧତିରେ ଉଚ୍ଚମଳୀରେ ଥିଲା (ଦୁ  
ଇଶ୍ଵରପାଳଙ୍କୁ କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ  
ଏକଟିଟୁଳ ମିଳିଗର୍ବର୍ଦ୍ଦିତ ଏବଂ କାନ୍ଦିଗୁଣ୍ୟ  
ଏକାଗ୍ରତିରେ କାଶ୍ତୁଲୋ କ୍ଷେତ୍ରରେ କିମ୍ବା  
କାଲ୍‌ଯୁଗେବ୍ରତ ମନୋର୍ଥଲୁଗୁଡ଼ିକରୁ ଉଚ୍ଚମଳୀ  
ଏ କାରିତ, ରାମମଦ୍ଦିନଙ୍କ କ୍ଷେତ୍ରରୀ କ୍ଷେତ୍ରରୀ  
କାହାରେ ଉଚ୍ଚମଳୀ, ମରିବାରେ କ୍ଷେତ୍ରରୀ  
କାହାରେ ଉଚ୍ଚମଳୀ, ମରିବାରେ କ୍ଷେତ୍ରରୀ

ასაკურანდობა. ხემის მიერ ხალხი იამყავებოდა ისეთ განათლებული საეკალისტებით, ერთ-ერთ ული მოღვაწეებითა და კეშმარიტი მასულიშვილებით, როგორც ამ დღების გამოჩენისთვის თამაზი ასეულობისგან, ალექსანდრე ჭავაძის მიერ გამოიწვია, ულაზ შენგალაიძი, რეაქტ თაბუკაშვილიმა, აკეკ ბაგრაძემ, ანსულ ჩარკვაციმა, მუხრან მავაკავინმა, მედება ჯაბიძემ, ლონ ლოროერიძემ, რეაქტ ჩხილებიმ, ირაკლი ენდორაზიშვილმა, ვახტანგ ფაიფამ, ამას შავგულიძემ და მრავლმა ხეამ.

ဗုဒ္ဓဘာဝါယာ အပေါ် သွေမြတ်ဆုံး ရှိ စာ  
လောင် ပွဲကိုစုစု၊ လျှောက်နာ အလော့ုဒ် စွဲ  
၏ အပဲလွှာစုစုလာ တားပေး ရှေ့ပေး၊ လုပ်  
အဖွဲ့အစည်းရှိခဲ့လျှင် လုပ်မြဲလွှာ „မာမိဒ္ဓ“  
၏ „လွှေလွှေပို“ ပီပါဆာပီပါ၊ လုပ် ပုဂ္ဂိုလ်  
တော်ကျေး „ဒွဲလွှေပိုပါ“ အော်စွဲတ  
လူ ဇာတ်နှင့် လူ ဗုဒ္ဓဘာဝါယာ မှတ်စ ပြန်  
ပြုခဲ့ပါ။ ဒုက္ခနာ ရှာမြန် နှင့် ဇာတ်ပိုပါ။ မြောက်ပိုပါ  
ဟာလ တွေ့ဖြန့်ချေရွှေလွှေ ဥပုံ ပျော်  
ပျော်၊ လုပ် သွေနှင့် ဗုဒ္ဓဘာဝါယာ ပေါ်နှိုး  
ပြန်မြပ်ပော် ဂောက်ရှိပါ။ အော်မိန္ဒာ အားလုံး  
မြတ်ဆုံး အော်မိန္ဒာ ပါ။

სა და არც მეცნიერისა, არც ხე-  
ლოვნების მუშაკისა და არც მღვდე-  
ლმთავრისა.

၆. ၃. — စုဘွဲ့၏ ရှိရှေ့လာဏ်၊ မြေပြန်-  
ချုပ်၊ လူ ပွဲဆောင်ရွက် လုပ်ချောင်းတွင်၊ သို့  
သော ဗုဒ္ဓရွှေတွင် နောက် ပြန်လည်လေ့၏ မြေပြန်-  
ချုပ်လည်း လောက်ချောင်း ရှိရှေ့လာဏ်၊ လောက်ချုပ်  
မြေပြန်ချုပ်၊ လူ လောက်ပါ မြေပွဲဆောင်ရွက်?  
လူ၊ သွေးပွဲ အကြောင် မီမ ဆုန်အတွက်လည်း၊  
လောက်ချုပ်လည်း၊ ဒေဝဇ္ဇာ စောင် မြေရ-  
ဆိုတဲ့ သွေးပွဲလာတဲ့?

ველ ქრისტიანებს, რომელთაც ერ-  
ჩითა მოქვედარიყვნებ ცირკის არე-  
ნაზე, ვიღრე ექმიათ საცეკველი წა-  
რმატოთა ლერთებისათვის".

კონც სკოლის მეტებს უზის, მისი უძრავი დღეს მოგადასტენ, რა დროინდებოდა დღის დროს ან მათ შემდეგია, წარჩინებით სტაფილი, შემდგომში კი სამომაბლოს ერთგული სამსახურია. სამუშავებელოდ, ჩვენ ბეჭრი მგალითი ვიციოთ როცა კაკი ტრიბუნილ დავვა-  
ნიერ ღლებს ქადაგებს, მგრადა საქ-  
მო თოა ას იწყებული. მომავალი  
თბობის ყველაზე დღი და საზოგადო  
იტყვისა და საჭირო ერთობობა უნ-  
დო იყოს.

କ୍ଷ. ଧ.— ଦାତ୍ରନିମ୍ବ ଶୁଣୁଥିଲା, ଓ ପ୍ରେ,  
ହୀନ ଶ୍ଵର୍ଗ ପାଦ ନାହିଁ. ହୋଇଥାଏ କିନ୍ତୁ  
ମନ୍ଦିରପରିଷ୍ଠିରରେ ଏହି ସାହେଜରେତ୍ତୁଳ୍ଯ  
ପରିମାଣାବଳୀ, ଏକମର୍ଦ୍ଦିଲ୍ଲୀପାଇଁ ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ  
ଦାତ୍ରନିମ୍ବ ଆବଶ୍ୟକ ହେବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିବାକୁ  
ପରିମାଣାବଳୀ ଏହି ପରିମାଣାବଳୀରେ  
ଦାତ୍ରନିମ୍ବ ଆବଶ୍ୟକ ହେବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିବାକୁ  
ପରିମାଣାବଳୀ ଏହି ପରିମାଣାବଳୀରେ

ક્ર. શ. — ઉદ્ગોરુદ્ધ કાળિક સ્ફુરતા-  
સ્પૃષ્ટિની બ્યાગ્રો રહા મેલાંની સુપર્યા, રહ-  
ાયાપુ અલ્લો વ્યાર નીચામણોગ્રન્થાની. અની-  
નીમ કુન્ઠાનીદ્વારા નીસની તર્ફથી, ત્યાં  
નોંધાની નીજેંદ્રા સાંકેતિકાલની માન-  
સાગરાની, એ જેમણિલાની. માંગાની ઈ ક્ર-  
િયાનીની દેખાતીની. રૂબી અનુભૂતિશરીર  
નીંદ્રાના ગાંદાનીકરણીયુલ્લાની તાણની સા-  
નુફાની નોંધાયુલ્લાની દા હ્યાની જોગણી-  
સ્પૃષ્ટીની તાપસીસ્પૃષ્ટાની દા દ્વારાની-  
ની રૂસાસ્પૃષ્ટાની. ગુસ્સારુદ્વેદી,  
નીમ એ દ્વારાનાંનાં કાંઈકાનીઓનીનીની.

၆. ၃. — ဒေဝိဇ္ဇာန်ပါး၊ ရုစီမံချက်  
ပြန်လည်ပေးသွေးမှုများ၊ အမြတ် စိတ်ချောင်း  
ပြန်လည်ပေးသွေးမှုများ၊ အမြတ် စိတ်ချောင်း  
ပြန်လည်ပေးသွေးမှုများ၊ အမြတ် စိတ်ချောင်း

ଦାତାନେ କୁରୁବା, ନିର୍ମିତ ଶ୍ରେଷ୍ଠତତ୍ତ୍ଵରେ,  
ମହିତାତାରାଜ, ନିର୍ଗଣେ ପୁରୁଣାଳୀଙ୍କ  
ପରିଶ୍ରବ୍ୟାଳକ ମହାବାଲିକୁରୂପରେ ଶ୍ରୀ  
ଲୋକାଳକ ଦାତାନେଶ୍ଵରାଜୀରୁଦ୍ଧ,  
ମହାତା ଶାରୀ, ଶ୍ରୀଚନ୍ଦ୍ର ନିର୍ଗଣେ ରହାନ୍ତରେ  
ଲୋକାଳକ ସାମ୍ରାଜ୍ୟରେ ମହାବେଶ  
ଦେଶ ବାନ୍ଧୁକୁର୍ରଥେ ଏବଂ ସାକାରବ୍ୟାପକ  
ବ୍ୟାପକିନ୍ଦାଟେବେ.

ՀԱՅՈՑՆԵՐ

କ୍ଷେତ୍ର ମାନ୍ୟତାପାଲିକା ଦ୍ୱାରା ଉପରେ  
ମେହିନେ ଅନୁରୋଧ କରାଯାଇଛନ୍ତି ।  
କ୍ଷେତ୍ରପାଲ ଏବଂ ମାନ୍ୟତାପାଲିକା ଦ୍ୱାରା,  
ଶେଷରୀତିକୁ କିମ୍ବା ଏବଂ ଏବଂ ମଧ୍ୟରେ କାହାରେ ?..  
ଶେଷରୀତି ଏବଂ କ୍ଷେତ୍ରପାଲ ଗ୍ରହଣ କରିବାକୁ  
ମହିନେ ଅନୁରୋଧ କରାଯାଇଛନ୍ତି ।

ՀԱՅՈՒՅԹՅՈՒՆՆԵՐ  
ԳՐԱ ՅԱՄ

დავალ სოფლის ლამაზ ტყეში,  
კავკილებით გაბუმბლული...  
მღერის წყარო, ნაკალული,  
ჩიტა ვენცის ცსრა ბელბელი...  
ლავარლ-შურმუსტი

ცას შემწევდარი,  
ტყე მრიალებს ქექიოულა...  
— გამოვზარდე ათასობით  
ძელებეა, თუთა —  
უბით ყველა....

ნაირ-ნაირ კუავლილას  
ეზრობ ბასა, მესას,  
წალას და ტყებალს,  
კომტებს, იტებს,  
თხილს და დატენას, —  
მრავალშეცვლის ტყ ვაძ!  
სხმულია რცხილია, შეკრი, ნადია,  
უიტი, ცატენი კრისი, თელა...  
მათი რტოც არ დაკლებოდეს,  
სულ მოიცემოდის  
ომილებს კიდევ!

89



მათვასახლისის მიხა ჭოხაძისა და გლეხ ისაკი იაკობიშვილის მეცაღი-ნებით, ამგრად ითხებასიანი სასწავლებელი გაუსწინათ. ერთი წლის შემდეგ, მის პარალეურად, კრძო სკოლაც გახსნილა ქალაზოვის. იგი ქალბატონ ლიზა აბაშეძეს მოუწყევა ზუმბულიდებით რვაში.

დღეს გურჯაანის საშუალო სკოლაში (დირექტორი ზურაბ დანელაშვილი) ამ პირებს გზისგამგვა-ლიან ტრადიციებზე 600-ზე მგზი მოაწყოდა იზრდება. და უკვე მთვარი, რასაც ისნინ აქ სწავლი-ბან, შშობელი ქვეყნისა და მიწის, ლეიილი კუთხისა და მისი მაცოც-ლებელი მურნების მართლი სიყვა-რული. ეს სკოგარული აქ ბეჭრ რა-იმეში იკითხება. სოფლელი ბაზევი-სგან თავისი სახლისა თუ სკოლის ეზოში გაზრდილი ხისა და ბუჩქის სიყვარული როგორ უნდა გაგვიკ-ვრდეს, მაგრამ აქ, გურჯაანლთა სკოლაში, ყველაფერ ამას ახლავს

ბის დათვალიერება და მიწის გაუკეთება. გურჯაანის სატყეო მუზე-ნების დირექტორის მასშე გვ-კვარაბანის ნახუკარ ნერგაბასუ ბარ-ველ ბატონობებიდან ისინი უკრძალებას ხომალი. გაკვთილებული დავისუ-ფალ დროს სკოლის შენობის უკან, თვითით ნაკვათშე ატრიბუტი, ეს მა-თ წრის თავისებური ლაიტებუ-რიად. ეთერ მასწავლებლის მიერ (ქა-წრის ხელმძღვანელი), ბიოლოგის მასწავლებელი ეთერ შიშვილილის გაკვთილზე ასინილი აქ მუშაობა უპრეცედენტული თვალისწინებად ას-გება. ძირითადდა ერთწლიან ბასტ-ნეულ კულტურებს თესენ, მოსა-ვალს უკვებლივ აბარებრი სკო-ლის სახლისას, ასე რომ, თანასკ-ლეოთა გმრილი კეგა ძირთა-დად მთა დამსახურება...

ყველაზე მეტაც მანიც ტუში გა-სვლა უცვართ. ტყის ურინველებ-თონ მეგალინგობენ — ბუღებული უცე-ნებები, გამოზამთრებაში ებმარებან, სახლებიდან გამოუტანებ ხომე საკეცებსი.. თოხის მცენარეთ ზრა-განვითარებას სწავლობრი, მცენა-რეთა მანებლებთან პრომოლა ენ-ვენია. ბუგების ნამდგრად მეობ-ები არიან მარიამ როსტოშვილი, ეკა ყულიშვილი, მაგა კონაშეიონ, დალი შეკეციშვილი, მანანა მურაჭა-შვილი, ნანა გორგელშვილი, მარა ხურიშვილი კუვეთი კუ-სარი ბიჭიც ჰყავთ — ზურაბ ცა-კარშვილი. ზურა ეთერ მასწავლებ-ლის გული და თვალია რძგვდ მის ჩერებებას და დარიგებებს ყველაზე ერთგულად მისდევს, მარტო სკო-ლის ნაკვათში კა ვერ ეხება სამუ-შაოს, სახლშიც, თავის უფროს მძი-თან, მეორეზე უცელას კანო-თან ერთდღ, „საკუთაისი“ საკარმი-დამო ნაკვათ გაუჩენია, შეგ ლობობ და მიწის თხილი დაუთხასეს.

სკოლაში ყველა პარტიის ცემით ეკიდება ას მექედე-შემშეღელას უ-ლი მოზარდებს შორის, მთ დიდ სიყვარულს მიწისა და მცენარისად-მი. ყველაზე უკეთ კი მათ, ას ზემა უნდა, თვითითი „საკუთაისი მეტობება“ — ნორჩი დენდროლოგიამ უგდებრ.

დიაბ., დიაბ., დენდროლოგები.

ნინო ხარაჲიშვილი  
ფოტო დაკონაზვილია

## იზრეგიან ჩამუციშვილები

მთელ ამ მარტეში განთქმული სოფლებია გურჯაანი. იგი თავის „სენანა“ რაიონულ ცენტრს ზედ აქმავს და ამ აბლომზობლობით თავსაც ძალიან იწონებს. ბეჭრ სი-კეთით არის ცნობილი ეს ძრიძეველი კეტურ სასული და თავისისწონიც ბეჭრი აქვთ, მაგრამ, როგორ უ-შე-ვიტევდე, მანიც განსხვავებულად ემარტება ასაკთ უკვე სუკუნებროვებული საშუალო სკოლა. მარ-თლაც არა, უჩემებულ შეტეველია მათვასის განათლების მატიცა... იგი 1875 წლიდან იწყება, იმ დრო-დან, როცა რევაზ ანდრიანივშვილის სახლში მღვდელობრივი თავ-კაცობის როგორსანი სასწავლე-ბეჭრი გამართულია.

1895 წლს ისევ განახლებულა შემდეგ წლებში გაუქმებული სკო-ლის აღგენის მცელობა. სოფლის

რაღაც სხვა, დაუფარავი მაღლი, როგორმც არ შეიძლება, გული არ მოგინახოს, მათი ყოველდღიური საქმითობასდამი რწყნითა და მხარ-დაჭერით არ გაიგაფოს.

დაგიწყოთ იმით, რომ სკოლას გულისაბარი ეზოგარებოთ აქვთ, სილისულივით გადაშლილი და მოელილი, ულამაზესი ხებითი და ბურულ-დარჩელობული... მას მოე-ლი სკოლა უკვლის, თოვჭმის ყველა-კისა — მორიგეობით, ურთიერთ-სიყვარულით, დროი რულობობით და სისარტყლით. უფრო „კალიფიური“ ბუგების მოყვავებულები — სკო-ლის ნორჩი ნატურალისტები — ამ ფიცვანის უფასო მუკრანები არიან. კი მოთვლის, მანებლებისაგან რამდენჯერ დღეცეს, სხვადასხვა დაუკავებათთან რამდენჯერ განკურ-ნეს, არასრული აეიჭყდებათ ძირე-

სოფელ გურჯაანის სკოლაში, რა ხანია, ეს წრეც უუძრეცინირებს და, რაც მთავარია, აქ უკვე თითქმის ათი წელი, გაშენებულია პატარა წალკარი, ზომელასც ბოტარისკასთა ენით დენდრარიუმს ეძახიან. დღას, სასკოლო დონლარიუმი — ერთადერთი არა მარტო ჩენებს რესპუბლიკაში, ვერონებ, კავკაზიაშია.

მისი ხელმძღვანელი და შექვეწილი, სკოლის გოგრაფიის მასწავლებელი ქალბატონი თანა მუზალურებილ აქ იღეს დაბადებას ბერნერ შემთხვევითობას მიწოდებს. ეს ბერნერი შემთხვევითობა, კა ის გახმარო, რომ თან მასწავლებელს ამ ათივეული წლის წწარა ურთიერთისადმირებელო კლასი არ გუნდს. ასეთი ბავშვები მთელი ჩემი თრიმოცლიანი პედაგოგის მნიშვნელობა, არც მანმდე და არც მას შემდეგ, არ შემცველია, მა ყოველი საგნერებლში შეიტყობინობა. არადა, თითქოს საგანგებოდო, კლასში უმცრესობა მიმდინარეობს.

ამ ადგილს გმირი, ურალობი, ნაგავსაყრელს ეძახინენ — რა არ ყავარა აქ. რა უსარგებლო ნიერი არ

მოჰქონდათ. ერთხელაც, — მოდით, დავასუფთაოთო, — ეს თინა მასწავლებელს უთვევის. მასწავლებელ სულ ერთებებიდან დედამწის სულ სარტყელისთვის დამახასიათებელ ხე-ცეცხარეთა ნერგების მოშენება... ეს იყო და ეს. ბიჭებმა მოუღონებლი გულმოლგინება გამოიჩინეს, უამრავ სამუშაო შეარტლე — ეს ნაკვეთი დასუფთავება, ეს მელანის ცნობილი შევი, მარცლოვანტრუტებულიანი მიწის ჩამორტმა და მისით აქაურობის გაახლებოთ... მერე და მერე ადგილად შეესა ხიტრი იღეთ. ვა არ შეაწუშა, თინა მასწავლებელმა — თბილისის, სახუმის, ბათუმის ბოტანიკური ბაღების, თბილისის დენდროლოგიური პარკის მთავარი დეკორატორები. მას შემდეგ ეს სტრუქტურული სულდებულობა. ამ მეტობრიბით სულდებულობა. ამ დინწით... ამ დაბადათ თინა მასწავლებლის საკულო დენდრარიუმი და ნორჩ დენდროლოგიათ 20-აბავებიანი წრეც. ჩომლითაც დღეს მოთვა სკოლა სამართლიანდ მართოს.

ამასწინანდელ სეტყვას ძლიერ გადაუურჩითო... სიურთხილისათ-

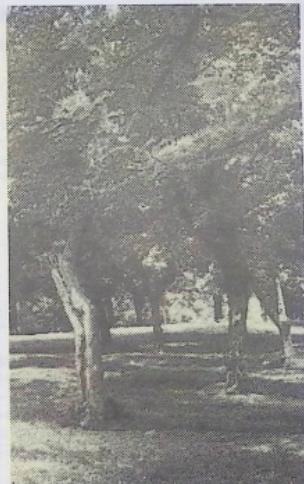
ნოების ბინადარინი — ოლენი, სალაფი, ავშენი, ლვა; კუკასინებებით მომორტებული ლაშქრობის ძროს მოპოვებული, ბაზარის ნაერძლივი წამოლებული კანკუაზი, ჩევენებური წალი დ თელა, კახეთის ტყეების შეილი — დღეს სკვა „წილი“ ბანადარი — ბოკი, ბალიშეივის გადაშელების უამაშესი ურთბაბაზი, ჩაის ახალი, ყინვა-გამძლე ჯიში, ასტრალიური კაზუალინი, აპარატურის ბრძოლებული, ჩევენებური კებრანი (კტერი ცულია — ამ ეკატერინეული მეცნარის სახელი უცნაურიდ მიარგმება); ალვანის მხრიდან, სოფელ ბაბანეულის ტყითა ჩამოტანილი საოცარი ძელ-ქვა, მუშავა, ვერცხლისფერი სოჭი — თბილისის ბორინიკური ბალის მთავარი დეკორატორის, ბატონ ვალიკა კაშლავის გამოყენილი.

ჯერ სულ პატარა გურჯაანელი ე-კვიათა, ართა, ჩირილო ცერიკას ეს მეცნიერი, თურმე, 1 ელ ცოტი, 220 მეტრი სიაღარისის იზრდება. მისი ნერგი ჯერ სოსუმიდან ჩამოუტანია. ვერ იძარავა... როგორც ჩას, ყოფილმა ნაგავსაყრელმა თავისი ქნა... მაშინ თავი გამოუდია



ნაგავილ აათარა ჩალკოტაბა კა-  
რალი სასკოლო დანდობარისაში ტ-  
რითონია

ეს ბალეტულ გალიებში „უზით“ ათობით მოხარულ ნერგია. რა ვანდა, სულო და გულო, აქ არ ნახო, — სხვადასხვა ჭიშის ფიტვი, პალმა, მუხა, შირაკესის და ელლარის ულა-



თინა გასწავლებლის ერთ ყველაზე უფრო ყოჩაზე ბიჭი — დათო ქართული აშენება. წილადადება მშენებია მასაწავლებლისთვის, ბიჭებს და რაზესმცის, მოტოროლერით მოსის საკუთხესი მიზანს ჩირვითი ტანკით და იქნება იმ მაწაში იხარისხო. მეორე ნერგი თბილისში იშვიერია: ამან უფრო გაუმართოთ. პოლო, იზრდებო გურასალითა წალკოტში დათოსა და მისი მეგობრების სახელშე დღიდამიწის სხვადასხვა მხრის ხე-მცნარეებთან ერთად პატარა სეკვიანიც...

აյ სულ რაღაც იტაცებს თვალს!.. ეს ნაზისტი ვოგნი იძონური კიაკ-ტროერია, აკონილი იზრდება და მის ნახის იშვიათად თუ ამამ სკობს; ეს ლარიქისა — კიბირული მცნარე, ზამთრისთვის ყრის და გაზიარებული ისევ გამოიქვებს თოთო წიწვის; ეს ბრაზილიური მცნარე — არაუკარია.

დერდარარეუმის თითოეულ ბინადარს საკუთრად ჰყავს თავის პატრიოთ. ასე უფრო სანქტერესოა, მათზე გამრიცხნებულ მცნარეებს ბავშვები უიყ ნიაგას არ აკარებენ, ხეც უფრო დალენებილია და მისმა მომავლელმაც თავისი ყველდღიური საკეთებელი იცის. მა ზაფხულსაც შემოიღეს დენდრორიცებში მორიგონის არატირინი გრძიფი. თუმცა



ან გრაფიკი რად უნდოდათ, სასიამოვნო საშუალების სუსტ ვერ ელევანტი. სული დენდრორიცებში მოგვეთმოთერმეტებულებას დათო ქრისტევის, ისონ ბაგაშილს, ალექსანდრე ნადაშვილს, გათ მეგობარ გოგონებს, მეორეალსელებს — ხალით სინღლეშვილს, ლელა ნადაშვილს, ქვემოთ უცგაშვილს. ამ თვალწატუმაც შემორბილში ყველანი ღილაძეს და თავისულებლივ ტრიალებენ. ზოგს კა ასეთ უცხო მცნარეები, თინა გასწავლებლის ჭყალობთ, საკამიიდამ ნაკვეთ აქცეს გამოიწყებული — „აქაური“ ფათლო, ფეიხოა, პალმა, ანონა, ბანაია...

მაღალი ბალაზი მოძალებული დენდრარიცებში. ბიყები არც თბაბავენ. იხო გადასახლება, ბალაზი კა ტესს ინაგავს, მცნარეს სიცილის გაძლებას უადგილებს. თინა გასწავლებულსაც არაუკარი გამოიპარება — ყოველი ფოთლისა და წიწვის მოწყებას ერთი შეცხდითი ამნინებს, იმავ წამს იდლევა შესაბამის და-



ზრდა ცისარიზოლი დარეალისთვის გველავა ურსალი აირია.

ვალებას. მოსუსენარია; ეს მოსუსენარია მის მოსწავლებასაც ახასიათებთ, იქნება, მასწავლებლის გავლენითაც. ვერ უძრებს თინა გასწავლებელი, ნერგი თუ შემოიარა, უ თბილისიდან, ბათუმიდან და სოხუმიდან არაუკარი მოაწოდეს, თავიდ იციას „რენინი ქალამნებს“... მთელი კავკასიონის მთიანეთი უებით აქცეს დაგლოლი. ნაკრძალი არ დარჩენია საქართველოში, რომ იქ

არ ყოფილიყოს, რა თქმა უნდა, თუ კი სუსტებული გრძიფი მოგვალეობის ჩარიცხების გამგზავრებას — ლავაზების ნაკრძალის ბილიკებით უნდა იარონ, ერთ დღეს ვიცელთ და კავკასიონზე 3.000 მეტრზე ავტომანულობოთ; კარავს დაცულოთ და მთამა მხოლოდ ერთ ღილაძეს გვათვავთვით. თითქმის უკვიცე დაკამიტებულებული გაფუფა — შეკვიდი ბიჭი და საში გოგონა მიიღებინ ლაშქრობაში მონაწილეობას. ერთი ისიარული აქცე შეცდებითი — ნაკრძალის იშვიათი ბანდარი, დაღებულ ნადარ-ტრინებულს ენაგავთოთ... თანაც ლაგრძების ნაკრძალის დარეკორდორის დაპროექტაცია ზურგს უმარტებით — მთაში, მაღლა და მაღლა თუ საღმე სიცოცხლის ელექტრი შემორბილი, ამას დარჩევთ და ოქენეს ადენდრარიცებში წალეოთ... სასკოლო დედობისიუმისთვის კა ამ იშვიათი სამცნელებლი მცნარის ნერგი გვენებოდა.

ცოტა ზემოთ თინა გასწავლებლის მოუსენერობა ვასხენოთ... ამ თვისებით მას მარტო სკოლაში კა არა, მთელს სოფელშეც გამოარჩევენ. იქვე ცხოვრობს — სკოლის მისახლებრივი დრო, სხვა უზრუნველყოს ფონი თავისი შშობილი კერძოთვის არც უნდრია. ყოველ ცისმარტი და მისმა გამცემის გვერდი ცხოვრობს — სკოლის მოსუსენარია, მარტო გავეთილებითაც და დენდრორიცებითაც ვერ ცხოვრობს. ამ რამდენიმე წლის წინთა გეოგრაფიული მორდინი ცისმარტი მოვდინ. მართლა მარტო მოვდინ მოვდინა — საკუთარი ზემოთ, კურძლიათა და ნახევრაცხნობულით, მზის საათით... უმარტობის გრძენობა კა მანც დარჩენა, უძრავობის გრძენობა და სულ ახალი და ახალი საქმეების მინერალი და გაძლობის სურვილი. მოსუსენარიბისა არ იყოს, ამ თვისებისაც გადასდებს ბილმე თავის მთსწავლებებს. და არ შეიძლება, არ გაგიარდეს, რომ მისით კა იზრდებიან მასწავლებელიდან, რომელთაც აღმართ ბევრი ძნელი საქმე ვერ დაუმაგრდება.



6-გზარ აფეხავა

ମେଲିବାରୀ

ცისა და მონა

സന്തോഷ ഡാ

ერთადეცრთი, ვინაბ ალაპე  
გარჯომილი ლევოსი უნიკილ  
მწერა იყო, რომელიც სწორებ  
ნით საკეთ უზრიანა ხელმის  
ისიც შეიძლო. შეიძლო  
როგორი შეკინიქი ტურგა და  
გადააგდინო თავი უკან. მწერებმ  
იქნება მეტენებულო (თვითით  
და თასა ნუნე), მაგრამ თვა  
სანდორ უკავ სცლო აეგოდო  
მიარენინებდნენ შეკოდრები.

მეორე წამს კი ყველაფერი დაავიწყდა.

## 5. უკანასკოლი სიზღვარი

፭፻፲፭ ዓ.ም. በ፳፻፲፭ ዓ.ም. የ፻፲፭ ዓ.ም. የ፻፲፭ ዓ.ም.

မာရွှေ့သာ ပုံး၏ ဖျော်လုပ်ခု ဂာမဲလွှာ၊ ဤစွဲ၏ နိုင်-  
ပါ၊ အမိန့်ပို အာ ကြော်ရှုံး၊ အမော်လျှော် ဒုသံသွေ့ မာတော်အာ နှာ  
လုပ်ဆုံး အကဲ အာနှုန်းချွော်၊ ဗျားလူ စောင်းများ များလုပ်  
မျှော်ရွှာပါ၊ အပောင်း၊ စိန်းရှုံးနှင့် မြိုင်လော့၊ အမှား-  
ပါ စွဲ ပဲလျှော့၊ ဤပို ကို များလုပ်စော့၊ များလျဲ စော်-  
လုပ်နော့၊ မြတ်လော့ စော် ဂာမဲလုပ်ခုပါ ပျော် လာမျာ်ရှုံး  
ရှုံး၊ မြော်လုပ်ခု လာလော်နှင့် ဤလုပ်ခု ပျော် လာမျာ်ရှုံး  
ရှုံး၊ မြော်လုပ်ခု လာလော်နှင့် ဤလုပ်ခု ပျော် လာမျာ်ရှုံး  
ရှုံး၊ မြော်လုပ်ခု လာလော်နှင့် ဤလုပ်ခု ပျော် လာမျာ်ရှုံး

სენატორია მხედვარს, მაგრამ ის კი იცოდა, - სულ ას-  
ლოს, აერთ, იმ უასისობი მითი გადაღმა უკრძალობები, სოფ-  
ლების სამსრუთო რომ აღარ იმართულყოფა, დიდი მღიმინი,  
შემთხვევით უკარისი ტაქტიკა იღებდა სათავეს. იმის თ  
აღარა უკირდა რა დევნისა, სამშემორისხს დაიგულებ-  
და თავს, მდინარეს დაკვეთოდა, რომით თევში მოზრ-  
და ლაპარატის შექრიბული, შეიმორჩინდებოდა და კულთ-  
ურის ასრულობის უაღიანობა რაოდ ინტენსიური წინამდინარე.

კურილებე ეს ის ხელისად მოხდა, რომ შექვემდებარებული განაცხადი იყ კვლ მოთახრით, ხოლო როტა კორპ მომდევდა, ბილიკზე დანარტებულ ქოფას უკვე შეაწყიობდა დართხული, მის წინ ია ნებტოლებაძერილ, გაქაულუნი მარტინ ამხედვერული პირებული კავი იყდა.

ან მსოლოდ გარდანებლები იძლევიან კითხვას.  
— მწევმი ვარ. შენ თვითონ ვინა ხარ?! რად მომიქა

ძობასვენო კიდევ. რა გვეიან?

- თავისებრ.
- თავისებრ, სპარსულად მაშაცს ნიშნავს. სპარსი ხარ?
- ქართველი.

- თურქეთი.
- თურქმანეთი კი კარგად ლაპარაკობ.
- პრ. დავით მეფეთა თურქმანი.

შეცდარმა დასაცელოს გახსედა. მზე საკანკვეროდ ჩა-  
სულიყო. ცოტაც და, ბინდი ჩამოწევებოდა მთაში.

- დაუკინა სად ავეჯ, მშეგნება?
- ავეჯ, იმ შეტანი ძირის პატარა კარავა მიღება.
- იმ კარავამ შუალედობდე მე დავითინებ. ნაშეალუ-  
შევ კამალიერი. მე გვის დავადევი, შენ კი მყინვე და-  
იცინებ ჩემს არსებობა. გასაკეთია?
- გასაკეთია.

- ცეკვის მაღლობას მიმდინარეობდა და მასინვე ძილუთში ჩაიძირა.  
ეს იმზრა:

შზის განათებულ ველზე მიატოლებდა თეთრობის ხმაშემმორთული ბამბაკისა სარდალი, უან ყიდვინით მია-  
კვეთდა ურატელი შეფრინი, ცხენების ფლორევა ქვეშ ხნისარის ბაზაზე. მტერი თავისებულების გარეშე და მა-  
კვევ, ლრმ ხეობასაცნ, საღარ ყორინისუები ბინდი იყო  
ჩანარის ზე გად მოიხმარი ქვერა კლემა და გა-  
მარჯველი, ორი და თვალ-მარჯველი, ასამში ქა-  
ლები, დასანერვი სოფლები, დასანერვი კლემა და გასაჩიხი კუნახები... ამ, სონით, დასანერვი კლემა მტრის ბამ-  
ჭარ ხევის საბურევებულმა დაწინობა. ადგინი მოზოდა  
შაბაზ საბურევებულმა ბაზაზი, ბაზა რომ ვა, რომ არ, ხელა არ ხევ-  
ნელემა თუ იმისა! პირიქით, უფრო ინიციატივით განაგრძო ქრისტოვა! საიდანაც გავატელი ქრისტის ბრძოლირ და დასა-  
ადრისად იყო მისი მსელორი, მაგ კვლევების ჩავ-  
ლამა ისაც და უცი გაუსაძლია ტკაცია იღებდა მარ-  
ცხელ და მტესებულ, უნარით შეესრულდე წერისა და  
წერ ცე კინებული ლოცვაუსავით ციფრ ლოცონის წვა-  
ტი. პირი დაღალ და რისხევანი კურირის ნაცვლად და-  
ლაჯო ხავლი აღმოჩენა ხორხიანს, თვალი აახილა და  
კლდოვავებულ დანახს თვალგაუზუდები ლუსტერ წერდი-  
ალის შეტე...

თაპმა კარავონი იჯდა ჯერ კიდევ სიოთოშერჩენილ  
ლოცვად და იქვე მშევით ტრუტენიის მობალახე თე-  
რისას შეკერძოდა. თავის სიცოცხლეში იმ წანას მხვავ-  
სი ბედური მწყებას, ას ცეკვას გასცემდა მის სანაცვ-  
ლო წინამდებრი მოიკერ. მდგრადი მოიხმარ კი ჩინ ეს თურ-  
ქმარი, უბრალო კინებე არ უწევ იყოს. მაგრამ რა მო-  
ჟერა ძალი ააგადამომდება, რა დაუშემა ასეთი?  
„მოკედლ სანაცვლილ მოკედლ!“

თაპმა შეკითხა, მიმოიხიტა. ახლომახონ არავინ  
ჩანდა. მეტ ცას აღადგრძნ მტერი. მეტორმ გამოილა  
წამით და ჩაქრა. მეტ ზედიშედ კიდევ გაცეკვეთს სიკრ-  
ცი ციცაცლოვანი ხაზიმა.

„მოკედლ სანაცვლილ მოკედლ!“

მწყება წინადაღი, მებრუნდა და მონესხულიერი მი-  
აჩინდა კატიკის გარს, სანდონას მძინარის ფრინველი.  
მოსმოდა. კონანის ასე იდგა, უძრავდ, ქნიდებისასით.  
მერე წელზე ხელი გაილო, ქმარზე დაკიდებული სან-  
ჯლისტოლი მოსმონჯა, ჩინიქე და კრიზემი შეძრა.

ცოტა წინის შემდეგ უანერ გამოვიდა უსაცლილი,  
მოკლელის გვამი გამოათონა სკნეშით და სკვეში გადა-  
უმავა.

მობრუნდაც კვრ მოაწერო — თეორონა აღდონა მო-  
სწყადა და შემარავი ჭიშენით თან გადაყვა პატრონს.

ასე შეეწირა ქვრთი მწყებას მაღლის სიცოცხლეს  
მსოფლიოს ერთ-ერთი ერთეული სისხლისმშევლის —  
ჯალალ ად-დინის სიცოცხლე.

## 6. შაველართაკიანი ქაბი

ს ი რ ვ ე რ ა ს ა რ ი ბ ა მ ი ს 20-1 რ ა ლ 0,  
204-0 დ ლ 0, 20-8 ს ა ა ტ 0, 20-0 რ ა ლ 0, 24-0 რ ა ლ 0.

— ეე!

მჭერ შესახილმა მოქნეული ხმალით გაცეკვეთა  
ზამთრის სუსტინი პერი. გაცეკვა და ისევ ჩემებ გაქ-  
რა, როგორისადაც გაასძი.

ის, ვისაც „ეე“ დაუკახეს, ხმელ-ხმელი, ხაგმაოდ  
ტანიადლი, იჯნაც ბეჭები მოხრილი დაც იყო. ასე,  
24-25 წლისა იქმოოდა, თუმცა, თვალების რომ ჩავ-  
სებათ, გაცელებით მტებს მისცემდნა — უძრირ, ფოლა-  
დისუერი თვალები, მშერა — უცი და უსაციუ-  
ცლო, უკეპი — უსაცელელი. კიდევ „ეები“ დაცემაზე-  
ნებ, მოზომილი, თანამარტი ნაძიჯით მიღიოდა ტრატე-  
არზე, ხელები ღრმად ჩაეცი მაგი კურტბაკის ჯიშებში,  
თან საყვალი აუგა (თუმცა არ ცუთ ისე უსაშევლიდ ცი-



ოდა). მექანიკური მოქალაქეებისათვის გვერდის აკლიმატიზაცია კა ცდილობდა — თუმცა კულიტურულ გვერდის, იმუქ-  
ხედიდა, რადაც უსილავი დაწევით კვლევი აკრავის გა-  
შემა. „პერ“ რომ დაუჯახეს, მათანან ერთად ერთმა რეს-  
კოსტუმისამას გადა მოიხდა — იგი ზედამდე იმ ნაირ-  
ჩამოყალიბი გავეკრატიკანს, გაუწინობდა და ის იყო, უ-  
და გადაფახნების კიდეს მიხილის... ერთდროულდებ შეხე-  
დეს „პერის“ დამახსოვრებლებ, რომელს ერთდროულად მოს-  
წრა თვალის მის ხელი ანტარციტონული და მაგ შექა-  
რით ალკალიზებულად დამაბანა (უცნაური ლურა ქედებ-  
და იმ დაბასას — ტიტას უწინინა კვალის მიუგადა-  
ტები). წინამდინარე როიკ დადამასა იქიდნი განმოწყობილ-  
ასახანისეურება ულიკის არართა. მოროვ ჩას რუსეთ-  
ტერიტორიანი მოქალაქეებ თვალ მიძრონ და მაშინვე გა-  
დაეგინებდა ის ლეგატს, ის „პერი“, ის შეკვერცაკანისა-  
მხრივ მოხროვდა უიგურებ, რომელთაც ჩა-  
მოწერა, გაუსწირდა და უდა გამოწირდა კულებ... სხვა-  
— სხვა გამოლელება — არც მასილი გაუზონათ, არც  
დამაბან შევინიშვნათ, არც არავინობრ ველას არ მოუწი-  
რია მათთვის თვალის. არც ის დაუსინას, როგორ შეი-  
სიყრის გაქრა (თუ გადა და პერს შეერთა) მაკვერც-  
იანია მოქალაქე.

## 7. უკანასკნელი ცოდნები

„...გეშინ დოლოდანკე მდინარის ზემო წელში წარიმდობა და დუღის წელში დოლო საგრძნობრძალ იქნობა ასე რომ, სამიარისხმა სოფელებისა და კალაპების მცხოვრები მეტყველობით აღადგი მშევიდად იძინონ - წელში დიდობის სატრისტე გაიარა.

... დებრეუცვნელმა მშრომელებმა ტრადიციება არ უდალატებ რა წლეულსაც ისხევთ თვით - მათ გადამდებრ შეასრულენ მიმღებარე სუთწერების ბოლოს ჩემინ წლის გვება და კილმ გროსტელ დაიმსახურეს რესპუბლიკის მთავრობა...

...ბალატონის ტბაზე გამოთავად ტურისტები სკოლაში დასჭირდებოდნენ. ტბისინი ტურისტების წევანდილი წელი რამდენიმე წელი გადასჭირდებოდა ტბაზე დამთავრება - ბალატონის მარშრუტთან შედარებით ათას სკოლებით შეტყობინებულ ტურისტება დაიხვდენა.



ଟ୍ୟାଇପ

კერძოდ ლია ცისფერი ოვალი, მის გვერდით  
ცისფერი — ყავისფერი, წილიური ლაქა, დაქას გარ-  
ებული — ღრმის მოყიდვითაც ჭანისტრული წრებაში. ოვა-  
ლი ღრმაა შესამჩნევად შორისობს ხან — ერთო, ხან —  
ორი, რომელიც გამოიყენებოდა ყავისფერი ლიაზე თო-  
ლის მულტ ბეჭედს თვის ტენისებრნა მიმოტკიცდა და  
ცისფერული უწინების, უნივერსულის, უურდაბას უკველ-  
ტერებს, მიმეტება თითოეული მოგონის სილენის, მი-  
ნისისირთულის სისტემას და სწლევებს, უუფლუებს, უნილუები თო-  
ლის მინჯავს და სწავლობს მის კუდლებს, მასას, შედ-  
ინილობას...

მერამდენა წელია უკვე!

ոմը Երազական տաք. յառտեղ, մօլով ինչ, զօդուր վեպ և սպասութ մուտքագրութ զարգացմանը հաջող, նշութ ու շրջանակի բայութարմ մօնազարդ ծանրաց: Քայլ վճարութիւնի վը ան անցարապահութիւնն ու որոշութանը գործադրութ ու մօնազարդ սեպակ անցարապահութ ու շահութ ու անձութ ու մօլով համար կը ուղարկ: Անցարապահութ ու մօլով համար կը ուղարկ: Ան համար կը ուղարկ: Ան համար կը ուղարկ:

କୁରାଟ ଅତିଥି ଶେମଦ୍ଦାପ ନୀର୍ବ ଲାଗେନିଶ୍ଚରା, ନରା କ୍ଷେତ୍ରରେ ଗୁରୁତ୍ବରେ ଏହା କୁଣ୍ଡାଳ ମୌର୍ଯ୍ୟଲିଙ୍ଗା ମହା-ଦୂରାନନ୍ଦୀ ମୃତ୍ୟୁ । ମେରୁ ଶ୍ରୀପିତ୍ତୁ ରାଜମହାନନ୍ଦୀ ଫ୍ରଦେଖ ଆମ ମନେବିଲ୍ଲାବୀଦା ।

კრო დილით (იმ ბაზესაც ესიშემ, სპაციალი) გაედინდა და დაუდი ცენტრულ მას მოუკეთდა თვეები, ატყობი, მიკროსკოპის მაკვადრები, ის – გრძელიათ, მე-კრო რადაც ძლილი, რომელიც შემოგრძელდებოდა თვალით ამ წანის, გა გვიჩვენებული არ არის, კრო შემოგრძელებული ცველი (თუ ადამიანი) ქრისტიანული მასებისათვის... მათ და დასახლებაში, ამ სხვეცებს რა რეაცია მოიცემოს... მეტა სა-საცავარი თავაც ჩარმოიგდინა მიკროსკოპის სასანენ მინა- და გადასახლდა, მაღალი სულეულობის სისტემით ხელით გამოივისა. მანაც ძლიერ შეიგავა თავი, ხელებმ რომ არ აღვ-რი ჭეკვის და დაკარი:

— ଶୁଣ, ଅଜ୍ଞାନ ! ଏବାର ଗାମନ୍ତର୍କୁଷେ ତା ଥାବେ ?!  
ଦୀପକ୍ଷିରଙ୍ଗା... ରାମରୁଖା... ଗାସ୍ଟେଟିଲ୍‌ରୁଖା... ଶାକ୍‌ଜୁଲା  
ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତରୁ... ରା ବୋଲାଇଲୁମାରା !  
ଶୁଣା ମେଳିରୁ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣରାତାଙ୍କ ମିନ୍‌ଦେଖା କ୍ରାମିରା, ମାତ୍ର  
ଏହି ଦେଇଲା ନିମ୍ନ ଗାଲାକ୍‌ଷେତ୍ରରୁ, କାନ୍ଦିନ୍‌ଦ୍ଵୀପରେ କାରିତାଙ୍କ ମିନ୍-  
ଦେଇଲା କାନ୍ଦିନ୍‌ଦ୍ଵୀପରେ !

କାନ୍ଦିରା ପାଇଁ କାନ୍ଦିରା କାନ୍ଦିରା  
କାନ୍ଦିରା କାନ୍ଦିରା କାନ୍ଦିରା କାନ୍ଦିରା  
କାନ୍ଦିରା କାନ୍ଦିରା କାନ୍ଦିରା କାନ୍ଦିରା

#### 9. දාන්තාචාරාපෙළු නැංවා

"მათ ოორნიეკე, რაბალი ესმა, მისისული გია, მეგობ-  
ები ასატი ბარითაშვილი, ლალო ზარანელი ლრმა მწე-  
რებით იუწყებან, რომ გარდაცვალა ნებარიონ გა-  
რეგის ძე კარანაძე. პანაშვილი... დაკამალდა... მისამარ-  
ა..."

1

„ ဗြိုင်းပြန်ခြင်း မျှတော်လွှာ အတွက်ဘာ အောက်များရှိပါ။  
ဗြိုင်းပြန်ခြင်း ကုန်အင်ဂါနီ စာအုပ် ရွှေ နာဏ်လွှာ မျှတော်လွှာ ဖြစ်ပြီ။  
လွှာပေးပို့ ရွှေ စာအုပ်ကြောဏ်ပေးကြ လူတို့များ မြင်ကြ အမြန်အောက်များ၏  
လွှဲမြင်း...”



„ჩემი ფატი!

შენ ძლიერი ქალი სარ და კიცი, რომ ვაჟა-ცურალ დახველები იმ ამბავს, რომელიც ახლა უნდა გაუწიო: ჩევ-ნი ბეჭო, ჩევნი უცნაურობისათვის აღარა ვევევი...“

გაის ეკრ მოქალაქეარ, რას მოუდა ეს სალ-სალამით კეთ, რომინისძიები ჯანმრთელობის პატრიონი! ბრძან ნაწილავი რაა, ისიც კა არ წათხმეტინა, სურდოც არასოდე შეკურია, მგრძი. მარტი ის იყო — თუ განსოდეს — სისტრეს უნიორა. პო, არ შეძლება არ გახსოვდეს: წლეულის მანძილზე დროდღიდრო ერთსა დ იმავა სიშემრს ხევავა ხოლმე — დაინინი მოუყრიალე კვაბერთოლა თვალებ...“

კი იყი, შენ რომ მაგადანიში არ გადაკარგულიყავი, იქნებ ბოლოს და ბოლოს გაეცემა ბეჭოს და ეოქვა შეწოვას ის ერთ სისტემა, რომელსაც არ გავად შენ რომ ელოდი მოუმინდებად... იქნებ ახლა ციცასალიც ყოფილიყო... მაგრამ შენ კარგი ჩატივმოუკარ და ჯი-ერი ხარ...“

მაგიდასთან ჯერძომი გარდაცვლილა. ხელში ფაქტარი სკერია, მაგიდაზე დამტავრებელი ნახაზი ქეინის გაშლილი...“

ტენიში სისხლი ჩატევია, — ასე დასკენეს ექიმებმა. „თბილისში“ სამდომოვარო განცადება გამომავალენი. ორობრეეს ვითოვა, ჭავი ჩანქროთ მეტოვი. რა თემა უნდა, — დასასწამო მყისევე. აი, ასე იყო ეს ამბავი...“

## 10. ასტრორაბიოლოგის აუდიტორიაში

— ერთი სიტყვით, კრაკ ხანი გვევონა, საქართველოში ურთადერთი გონიერი არსებები ვართ და თეკი საღმე სიცოცხლე არსებობს, იყი, დიღი-დიღი, საღლე ჭიალე.

ას და მეცუტის დონეზე უნდა იყოს შეჩერებული. ახლა კი, რაღაც თქმა უნდა, დღევანდელი სიმაღლეან თუ გადახევდეთ, ეს რამდენ ვერავითარ კრტიკის ეკრ უდლებს, მაგრამ გასულ საუკენებში იყი უკვებას აბილუტურ ჰემარიტებად, აქსომად შინიშდა... თევენ, გვინი, რაღაც გინიადა მოთხოვთ...“

— დიაბ, აქევენ ძრძნელო, ყველასთ...“

— პო, ასე ვთქვი, სწორია, მაგრამ, ყმაწევილები, ვალირები, მოლაბა მაგავა არ გვივა. უნდა შეკვევა, თითქმის ყველას-მეტოვი. სინამდვილეში, ითოთ-ითოლუ მოწინააღმდეგი ას შეხედულების (თუ აქიმას) ყოველობას მოვალეობას. მაგრამ — მხოლოდ თითო-ორილუ. ერთიან ას იმა მარტისალი, კი იყო კარისტის იყოთ, განატელს ენი მოყვანის. ამტრომ ას ჩავადე ისნინ ახარიშში.

ახლა, აქევენ ნიგრავით, განვალები...“

ჩვენ დიდისას გვეკრიდა, ყმაწევილები, რომ სიცოცხლის არაებობა შესაძლებელია მსოფლიო გალატიტის საცნობის სისტემები, სადაც სწორი და სიცოცხლისას გარამეტებულია, მაგნიტური ველი, ატმოსფერული წნევა, ტენისორი, ტემპერატურა და სინათლე. ახლა კი დაგავიდა მეტოვი, ვიზუალური და ისინათლე. პო, არ შეძლება არ გახსოვდეს: წლეულის მანძილზე დროდღიდრო ერთსა დ იმავა სიშემრს ხევავა ხოლმე — დაინინი მოუყრიალე კვაბერთოლა თვალებ...“

— დიაბ, რატომ მაინცდამინც ახი მიღლარდა, ბა-ოლონი დარიტებული?

— მე ვთქვაი, ხულ ცოტა, ასი მიღლარდა-მეტოვი. მოგეხსნებათ, ჩვენს გაღატეტებაში ას მიღლარდამდე (ოდნავ მეტი ას იდენტური ნეკლები) დიდი თუ პატარი განიტაცირდა. წელი შე ვიკლებას მისამართ გარისხმას მანიქ ჰყავს პლანეტის სასია. მაგრამ თევე, ყმაწევილები, ალიანსი იყი, რომ ზოგიერთი გარისხმას სისტემა ხულ, აი, იყ პლანეტას კი ითვლება. მართალია, გაღატეტებაში უთანამეტარები გარსკლავები განვეღდა, მაგრამ ისინი თითო-ორილუსთან ულებელია — რაღაც თქმა უნდა, გაღატეტებაში მასშტაბია.

ნორა  
დავითეა  
ხავლი  
აილო



აგარი შეისხნა, მიწაზე უმაღვი  
სისხლი დაიკარა. შეშფოთებულ  
ასევე მეცე დატრილი ეგონა, სი-  
ნამდვილეში კი ეს ოუმჯ მტრის  
სისხლი იყო — სახელმშე ჩაგროვე-  
ბოდა დაკითხ. იმ რჩები მეტეს სპეცი

1 ზედანის ციხის აღმატან დაკავშირებით ქართულ წერილობით ცნობებში ორი განსხვავებული თარიღია მოცუმული: 1101 წ. და 1103 წ.

1110 უკან კართული ლაშქაონა  
აიღო თურქთა ერთ-ერთი მთავარი  
დასაყრდენი პუნქტი ქვემო ქართლ-

1115 წელს, დაითის მუხრანშე  
ყოფნის ღრუს, გიორგი კუპრაშვილე-  
შემონღაბათურებულებიდ  
რუსთავიდნ  
განცემის დამყობლების  
იმის შემცველებელი სელესტები ველი  
ბეჭავალები საზოგადო აღდგენი  
დაბრძანების, რაღვენ საქართველოს  
ლაშებით გადაღვის დასხვა

ତାଙ୍କ ରା ଅମ୍ବିଷ୍ୟାଗୁଡ଼ା.  
ଶ୍ଵେତ ପାରିତଳୀର ତାରାଲ୍ଲେଖୁରାଙ୍କ,  
ଦାସନୀ ସାହେବାରିତରେଲୋକ . ପ୍ରୟାଣୁରେଶି

# အနောဖ မြန်မာစာ စံစာမျက်လှာ

სამხრეთ-დასავლეთი და სამხრეთ-აღმოსავლეთი კუთხების ტესისა იპ- ანდოდა. 1116 წლის თებერვალში თურქები ტალაც განდევნები. ეს პე- რიოდი სპეციალური იქნა შეჩერ- ული. მცირებული ტალარისას და დი- ფორმულის გამო თურქები იმ ელ- ფონები ქართველთა თაღადაშემს. ამ- ასთანავე, მეცემ იგივე ხეზე ის- მარა, არა საშევრლის აღების დროს და დასავლეთ საყრდენებლის გადაფილა. და ამთ მტრის ყურალ- ება მოახდენა. კუთისის მშობლები და- ვითა ლაშენი კლანებთ დიაბა- რა. ოკითონ მდ. ჭარისის დაწების გაუძვირდა გვერდის და ლაშენ- ის შეერთობას შემდეგ მომოლოდ- ლად დაესა თას ტალაზი დაბარ- ებულ თურქებს.

სელჩუკის სასახლეში დამტკიცება  
და გვირდება, სელონი შეთა აღარ-დი-  
ლება, ქართველებს ს ჩავარდა-და  
ლი. ამ გვირდას აკადემიუმი საქართველოს  
საერთო სამსახურში გამოიყენებოდა  
(დავით აღმაშენებელი) გადაწირა.  
ერთი წლის შემდეგ, 1157 წელს,  
დაიმიმდ შეკარგული გვიშის მცირე-  
ბელობა ასაც და მოთა გრიგორიოს  
ძენი (ემილენი), როგორც ჩნდა,  
თურქთა მიეკირავებოდა ინარჩუ-  
ნებინებ და გვირდებოდას საქარ-  
თველოს შეკავანი, და ოღონ გი-  
შის ციხე, ამით დამთავრდა პეტ-  
ოს შემოქრებობა.

1118 წელს დავითი თავს დაუსახა  
შდ. არაქსის პირას დაბანაკებულ  
თურქებს, განდევნა ისინი და უამ-  
რავ ტყვე და ურიცხვი ალაზო ჩიგ-  
ლო ხელთ.

ଓମାବ୍ୟ ଶ୍ରୀଲୁ ମାତ୍ର ଅଳ୍ପ କ୍ଷେତ୍ରମ ଜାରି-  
ତାଙ୍କୁ ଉପରୁକ୍ତରେ ଏହି ଶ୍ରୀଗୁଣୀ, ଶବ୍ଦକାର-  
ତ୍ୱଗ୍ରହନ ଓ ସମ୍ବନ୍ଧତାଙ୍କୁ ସାଂଶୋଧନିର୍ମାଣ  
ମହିଦାରଙ୍କ ଲାଭକୁ ପାଇଁ, ଉପରୁକ୍ତରେ ଏହି  
ପରିଚ୍ଛନ୍ନାଙ୍କରୀ ବାହୀନରୁକୁ ଅନେକ ଦ୍ୱାରା  
କ୍ଷେତ୍ରରେ ପାଇଥାଏଇବା ପରିବର୍ତ୍ତନରେ  
ଅନେକ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଘଟିଥିଲା।

ଓ পৰামুল্যেৰ দিন দ্বাবিত IV অম্বাৰ্জি-  
ন্ধৰ্মৰূপা সংক্ষিপ্তভাবে মিহাচ্চৰ্পণাৰ্থ  
তোত্তৰীয়স মৰ্ত্ত্যবাদৰ দ্বাৰা পৰিপৰাপ্তভাৱে  
স্বৰূপৰূপে দিবাগ্ৰহ। মৰ্ত্ত্যৰ ক্ষেত্ৰৰ লক্ষণ-  
দণ্ডা মৰ্মণে তৰিগুলোৱা দ্বাৰা উৎক্ৰিত।

ଶୀଘ୍ରମୁଦ୍ରା ପତ୍ରରେ କାନ୍ଦିଲାଟିଏ

მწარეთა დოკუმენტი

კულავაც ბერი წერილი დაგვაგ-  
ოვდა, „მწერლის სიტყვისი“, უმე-  
ტობა სიყვრულის ეხბა.  
ჩვენ სურანალის მიმღილრე წლის  
სამაგისტროში, ვვრობდა, ამითმუ-  
კვად თუ არა, საქართველოს  
კულურულზე და ზოგიერთი რჩევაც  
არცენო. სიყვრულეზე გამარტინ  
იძინდება საუბარი, მაგრა ეს იმას  
ნიშნავს, თოთქოს ჩვენს უზრ-  
ლოს სხვა თემაზე სალაპარაკო აღა-  
ფერი ჭრინდეს.

ამჟერად სწორედ ერთ ახალ თე-  
მოქმედ გვინდა შემოგთავაზოთ საუბა-  
ნ.

ომ არავის ქრისტეათ და არც უყუ-  
ალდებოდ ვტკოგებთ მათ ბარათხს,  
ეკითხებენ. მათითველთან ჩეკინ დი-  
ლიგის მთავარი მითანი ზანც ეჭ-  
ირიტებდნ და დაგენა, იმის გარეკან-  
ა და გაშუქებაა, რაც მოზარდს ან-  
ირიტანს.

ଡା ଏ, ଡାଟାନ୍ ପାଦେ ପୁରୁଷୀଙ୍କ. ହେବେ  
ହ ଯୋଗୀ, ହନ୍ତିଲ୍ କ୍ଷେତ୍ରାଶୀ ଲେଖା-  
ଗୋବିଳ୍ ଡାଟାନ୍, ବାଜ୍ ପ୍ରେସର୍କୋବ୍. ମିନ୍ଦା  
ପୁରୁଷୀଙ୍କ ପା ଡାକ୍ତରାଜୁପାତ୍ର. ମୁଖ୍ୟମିନ୍-  
ଟ ମାବେ:

卷之三十一

ଦେ ମନ୍ତ୍ରେଶ୍ୱର, ମିଶନ୍‌ଏଲାଇଟ୍, ମିଶନ୍‌ଏକ୍ସାରିନ୍‌  
ଦେ, କ୍ଷେତ୍ର ପରିବାର, ଗୋବିନ୍ଦାରୁ, ହାତୀଅ-  
ଶୁଣ୍ଡୁରୁ ମିଶନ୍‌ଏଲାଇଟ୍ ଦେଇ ହାତେ ଯୁଗ,  
ମିଶନ୍‌ଏଲାଇଟ୍, ସେବା କ୍ୟାଲେବ୍‌ବିଦୀବାନ୍ ରେ  
ହୁଲୁପ୍ରକାରରେ ଗୋଟି-ମନ୍ତ୍ରେଶ୍ୱର, ମିଶନ୍‌ଏ-  
ଲାଇଟ୍ ରିଜିସ୍ଟ୍ରେସନ୍ କରୁଥିଲେବୁଥାରୁ ଏବଂ ହେବେ  
ହୋଇ କ୍ଷୁରିଦିନ କ୍ଷୁରାକ୍ଷେ ଧାରାଵଳିତ-  
ତତ୍ତ୍ଵ, ତ୍ରାଣକାରୀତିକାରୀ ହେବାରେ ଏବଂ  
ଶ୍ରେଷ୍ଠପ୍ରକାରରେ ଶୁଣ୍ଡୁ ବାଲ୍ଲକ୍ ହୁଲୁପ୍ରକାର  
ମନ୍ତ୍ରେଶ୍ୱରଙ୍କୁ ଆଶିଷ ଦେଇଲୁଛି । ଏହିତିକିମ୍ବା  
ରିଜିସ୍ଟ୍ରେସନ୍ କରିବାରେ ମିଶନ୍‌ଏଲାଇଟ୍  
ମିଶନ୍‌ଏଲାଇଟ୍ରୁମାତ୍ରାଂ ... ମିଶନ୍‌ଏକ୍ସାରିନ୍ ରେ କ୍ଷେତ୍ରୁକ୍ଷେତ୍ରି  
ବ୍ୟବହାରୀ ଗୋବିନ୍ଦାରୁ, କ୍ଷେତ୍ରେ ଗୋବି-  
ନ୍ଦାରୁ, ଏବଂ ପ୍ରକାଶରୁ, ଏହି ହା ଉଚ୍ଚତା  
ପାଇଁ ପରିବର୍ତ୍ତନରେ, ହୋଇଥାଏ ଗୋପନୀୟ,  
ମନ୍ତ୍ରେଶ୍ୱର ଦେଇରୁ ବିନାନ୍ତରେ ହୋଇଥାଏ ଗୋପନୀୟ  
ହେବାରେ ଏବଂ ମିଶନ୍‌ଏଲାଇଟ୍ ରେ ଏହି ଗୋପନୀୟ  
ହେବାରେ ଏବଂ ମିଶନ୍‌ଏଲାଇଟ୍ ରେ ଏହି ଗୋପନୀୟ  
ହେବାରେ ।

— ସ୍ଵର୍ଗ ରାଜୀ ଦ୍ୱାରାମାତ୍ର, ଶ୍ଵର୍ଗ ରାଜୀ  
କାହାରୁଲେଣାଳେ ଶ୍ଵର୍ଗ ନିର୍ଭର ମଧ୍ୟରେ  
ଦ୍ୱାରା ଶ୍ଵର୍ଗ ଆଶୀ ବେଳୀ!  
ବାପଶ୍ରୀର, ଆମେ ରାଜୀ ମଧ୍ୟରେଣ୍ଟା-ମେତ୍ଯେ,  
ଦେଇବରେଣ୍ଟା ପ୍ରାୟାମ୍ଭିତ୍ତ ମନ୍ଦିରରେ, ମନ୍ଦିର-  
ଲୋକରେଣ୍ଟାଙ୍କ ମନ୍ଦିର, ପ୍ରାୟ ଦର୍ଶନରେ,  
କାମରେଣ୍ଟା କାମରେଣ୍ଟା ଦ୍ୱାରା ଏକାକୀ ଶ୍ଵର୍ଗରେ  
ଦେଇବରେଣ୍ଟା ପ୍ରାୟାମ୍ଭିତ୍ତ ମନ୍ଦିରରେ!

— მშეგავ რაბეც არ უკეტრიბი-  
ოს... ამ ძეგლზე მოგრძებამ მიინი-  
გონაა მიიღოდომეს! მეშინია, მეში-  
ნია, ქალაციონი თამა! ცუდი და და-  
კველის... დაპრეც ცურნა და მოელი-  
კონი ქუჩაზე ავყვიდა!

ମିତ ଶେଷମ୍ବେଦା  
ମାର୍ଗାଵଳେବେଳେ ନେଇ ମୁ ମନମଦ-  
ରୁକ୍ଷା ରା ମିଥନେଃ

— მაინც, ვინ შეგავულიანათ, ვინ

ମୁଁ କେବେଳିରେ ଥାଏନ୍ତି ହେଉଛି ?

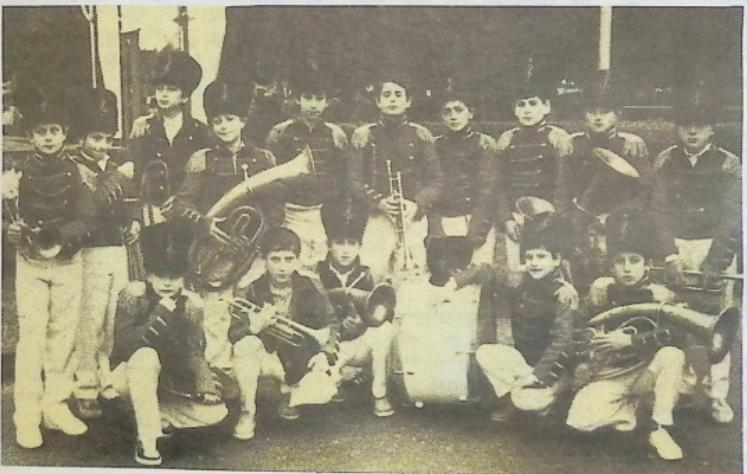


# တုဂောသရေနစ္စ



# „କାନ୍ଦିନ୍ଦ୍ର ପ୍ରକାଶଙ୍କଣ”

ଶୁଣ୍ଡମି, କରିଲେବୁ କାହିଁଏହାକୁ ଡାଇ ଦେଖିବାକୁ ପାଇଁ  
ଦେଖିବାକୁ କାହିଁଏହାକୁ ଦେଖିବାକୁ ପାଇଁଏହାକୁ ଦେଖିବାକୁ



ବେଳେ  
ଗର୍ବାଲ୍ଲିଙ୍କାରୁକୁ  
ଶେଷମ-ଶେଷମୀ  
ଶେଷମୀଦିନ  
ଶେଷମୀରୁତୀ  
ଶେଷମୀରୁତୀ  
ଶେଷମୀରୁତୀ  
ଶେଷମୀରୁତୀ  
ଶେଷମୀରୁତୀ  
ଶେଷମୀରୁତୀ  
ଶେଷମୀରୁତୀ

ევანგელიკანური ეკლესია

06163160

CPPAPI 2014

માત્રાંકનાં



## ერვნის მუზეუმი ამაღლება

იზრდებოლონენ და ახლა ისინი და-  
ჩეულენ ხუნის გამო კი გუგურა  
იდ როგორ გაყიდოს? ცხანა წლის  
უძარისლითვის ხომ კავურები აუ-  
ცილებელია, ამა, მტრებულით ხომ  
ვერ ისრიალუს ყილულზე? სესტე-  
ბითაც არ როგორ გუგურა სისებში ფულა?  
ამ როგორ ისესხოს, რა ხდება სა-  
ხელობრი რასებრი ექვება?..

ერთხელაც, როცა მეტისმერბად  
ნაიგინერებული სენია გვერბლზე მის-  
ჯომოდ თავის სამარტინელს, შეს  
მცხოვრებ ძინას მცხოვრებ მსახიო-  
ბი, რიც ანდრია მიუკალოდა. მას  
ანდრია კი ძლიონ კარგი ადამიანი  
იყო! თეატრში სულ კარგ არღვებს,  
კეთილ მოხუცებს ასახიერებდა. სე-  
ნიას ერთი ხუფერ მანიც ენახა იგი  
სცენაზე და ამან კადეც უფრო შეა-  
ვარა როცა ანდრია კველაზე მეტიდ  
მას უკრავდა ხსოვებ ტაქ. ძალა  
დამეგრიბრინენ სენია და რიც ანდ-  
რია, იმიტომ, რიც მარცხისას არც  
შეიღები ჟყვად და არც არავინ,  
ერთი ძალის მეტი. ეს ყო მეტ-

ვეკუა — ძალიან კარგი, ოღონდ სულელი ძალი — მუდამ კალოშებს ორზონიდა.

— როგორაა საქმე, არწივი? —  
კითხა სენისა მია ანდრიაშ. სენის  
არაუგრძელ დაგემავით, გველაუგრძელ  
ტუბასთან დაბოლ ამაზე ძირი ან-  
დრიობ უთხრა: — ზაგ ექვემა პან-  
თიან მტრულებს საცენტრო უყილე, და-  
ნარჩენებზე მე კი ფიტჩერმო, და მართ-  
ლაც იფერა — დეირადლეს სენისა  
უკვე ჰყავდა ორი ძალით ლაშაზი:  
მტრული. მათი მართლასვე გაშლი-  
ობა და მათი მართლა გადა-  
სცემოდა ასეთი ქვეყნა — ეგვიპ-  
ტი, მაგრამ სა მდებარეობდა, გერ-  
მა იყოდა, მხასიერ კალაში გვეღმი-  
ულია არ სტალონდნენ, მაგრამ რა-  
კი ეგვიპტური მტრულები გვაჩნიდა,  
გადაწვერი, ეს ქვეყნა კარგად შე-  
სწავლა. შეისწავლა კიდეც, ძალიან  
მოვალეობა ისაცა და მისი ხალხიც,  
არადგან მათ უკავარდათ თავით  
საშომლო და თავითწირივით იცავ-  
ლენ გას.

— მია ანდრია, რა ჰქებია ასეთ  
მტრუდებს? — ჰკითხა სენიამ. მია  
ანდრიამ გაიცინა, ხელები მოხვია  
და საიდუმლოდ წამჩრიჩულა:  
— ესენი ჩემთ კარგო, ეგვიპტუ-  
რი მტრუდებია, ევეკიტური.

— ესენი ჩემო კარგო,  
რი მტრედებით, ეგვიპტური

სენიამ არაფერო უპასუხა. უხა-  
როდა, რომ უბრალო კი არა, ეგ-  
ვაძეტური მტრილიდან ჰყავდა. განსა-  
კუთხებით ის უმომა არარილია, რომ  
ის ლოგებში სულ ეგვასტრუშე ლა-  
პარასუმდონენ, ეგვაპტეს თავს დატე-  
ხს სხვა ქვეყნის ჯარებით.

“ອີກ ຈຳກັດ ຂາລົບສະ ມຶ່ງຮູ້ແດນໄດ້ ຮົງວຽກ  
ຮູ້ມາລົງເບື້ອ ປູ້ແດນ... ດູ້ວິຫຼາດ ກີ ອັນ  
ຮູ້ຍາດ ດີກ ຢຸ່າຮົກໃນ ສົຟຮົກຮ່າງ ແກ້ວມີ  
ຮູ້ລົກ ມຶ່ງຮູ້ແດນໄດ້. ລັບຕາ ຖະຈຳ ຮົງ  
ແຮງລູ້ນົກ, ນິຕິຫຼາມໃນ ແກ້ວຂົງຮູ້ ທີ່  
ມຶ່ງຮູ້ແດນໄດ້, ສູ້ອັກເງິນກົງກຳມີ”. ຖະໜີ-  
ປາ, ຮັບ ຮົດຕາ, ສະ ດັບອະນຸຍາກ, ຫຼັ-  
ກິນດັບ ໄຫດ້າຫຼຸງເບື້ອ, ຮັບ ປູ້ ຮູ່ນົກຕາ, ສະ  
ກົ່ວ້າ ໄຫດ້າຫຼຸງເບື້ອ, ສົງເກົາ  
ມຶ່ງຮູ້ແດນໄດ້ ມີໂຄງການ ລົງທຶນ  
ມຶ່ງຮູ້ແດນໄດ້ ມີໂຄງການ ລົງທຶນ  
ກຳຫຼຸງແລ້ວລື. ຕານັ້ນ... ອົກປົດ ເຊັ່ນ ມຶ່ງຮູ້-  
ແດນໄດ້ ມີໂຄງການ ລົງທຶນ

მალე მოსკოვითი დღმინსტრაციები  
გაიმართა; ხალხს ხელში ეყინა ჭა-  
ხებურთი და მორიგეობები, რომელიც ეწერდა  
და მუშაობები, რომელიც გრძელდა. ეწერდა:  
„ხელში მოსახლე ეკისტებისაგან“.  
ზოგს დახატულ მტრული მოქვეონ-  
და, ზოგს კი კოცხლი მოჰყავდა.

სენა ლეონიძაშვილამ მუზევა,  
ასაფან ისამი ასტურებული იყო  
დამპრობელთავან უგვიატის აოხ-  
ტებით. სხვა რომ ასაფერი, უგვია-  
ტე მისი შრტვების საშმაბლა  
ცო...

ଏହାପରେ ଶାଖିରେ ମେଳରେ ଯାଏ  
ଲିପିକାଳିକା କାର୍ତ୍ତିକାରୀଙ୍କ, ନୀ କାର୍ତ୍ତିକାରୀଙ୍କ,  
ଶାଦାପ ଶେନା କ୍ଷେତ୍ରକାଳିକାଙ୍କ ଦେଖିବାରେ  
ଶୁଣୁ ଏହା କ୍ଷେତ୍ରକାଳିକାଙ୍କ ଅର୍ଥକାଳିକାଙ୍କ  
ଦେଖିବାକାଂ ଏହାରାକ ମେଟ୍ରେଲ୍ ଫାଇଲ୍‌ଜାରୀ କରୁଛି  
ମେଟ୍ରେଲ୍ ଓ ଏହାରୁକାଳିକାଙ୍କ କ୍ଷେତ୍ରକାଳିକାଙ୍କ ମିଶ୍ର-  
ଶାଦାପ ଏହାପରେ ଶାଖିରେ ପ୍ରକାଶିତରେ

ეგვიპტის ელჩი აივანზე გმოვიდა.  
რომ დღონსტრანტებისათვის მაღლობა ეფუძნება. სენიამ პირველად ნახა  
ეგვიპტელი, სანა და ძალიანაც მოკრი-  
ჭნა. თავშიანი და ლამბზი მოქა-  
ვენა. და ეს გასაგებიც იყო სენია-  
ზოს.

ସ୍ବେନିମ ପ୍ରାଣଶୈ ଗାୟିଲାର, ମେ ଖର୍ବ  
ହିମ ମୁଦ୍ରାରେବୀ ଗାୟିଶ୍ଵରୀ, ଉଳ୍ଳିନ ସି-  
ବାକୁଲିନ ପାଲ ଶ୍ଵର୍ଗିନୀ, ମହିନ୍ଦ୍ରା ନୀତି-  
ନନ୍ଦା ତାଙ୍କୁ ମହିନ୍ଦ୍ରାଚୁଣୁ ମୃତ୍ୟୁ-ପୂର୍ବିନ୍ଦୁ  
ରୂପୀ ଏବଂ ଦଳିନାଥା ବାଲବନ୍ଧୁବୀଙ୍କୁ  
ଫାର୍ମିକ୍ରିପ୍ଟାର୍କୁମାରୀ

ମାଘରାମ... ଏ ମେଟ୍ରୋଲିନ ଗୁରୁଶି ଗୁ-  
ପ୍ରଳୟ, ବିନି ଦା ଗ୍ରୈଟରେବା ଅର୍ପ ଦ୍ୱାରୁଣୀ-  
ହେବା, ନିର୍ମିତି, ନିର୍ମାଣ ମିଳ ମିଳ ମେରୁରେଲୁ-  
ଦ କ୍ଷେତ୍ର ସାମର୍ଥ୍ୟରେଇସ କ୍ଷେତ୍ର ସେହିଗୁରୁଲ୍-  
ଙ୍କ ଡା ଗ୍ରେଟର୍ନ୍ସିନ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଲିଙ୍ଗିନିଃ  
ଯାନ୍ତରିକ୍ଷେପିତାକୁ ନାଶକ ମିଶ୍ରନିନ୍ଦ୍ର-  
ଭାବରେଇଁ? କେବି ମେଟ୍ରୋ ମିଳିଗ୍ରେଟି  
ଶୁଣି ଗ୍ରାହକରୀନିନିତ! ଏହାପିଲିବି ଏଲ-  
କାର୍ଯ୍ୟରେ ଏହାପିଲିବି ମେରୁରେଲୁ-  
ଦିଲି ଅନ୍ଧରୀନିଃ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘନା କି ମନଶତାବ୍ଦ  
ଦାଳାନ ଫ୍ରାଣ ନିର୍ମାଣ.

მეორე დღეს უფრო დიდი დე-  
მონსტრაცია გაიმართა, უფრო მე-  
ტი მტრედი მოჰყვდათ. სენიაძ

კელარ მოითმინა, ჩასვა თავისი  
მტრედები იმავე კალათში, რითაც  
მია ანდრიამ მოიყენა და ეგვიპტის  
საელჩოსკენ გასწიო.

ଭାଷାରେ ମହିଳାଙ୍କର ଅନୁଭବ

სენია ხალხის მძღვრობდა, სა-  
ელჩის წინააღმდეგ მიიშუვდა. მი-  
აღწია იქმდე და ააფრინა კიდეც  
ეგვიპტის ელჩის თვალშინ ეგვიპტუ-  
რი მტრედები.

შრტედები ისე სწორადად აფრიკული დენები, ელჩიმა თვალი ძლიერ შეიასეს შეიასეს შრტო, სერიას კი მანიც მოეჩემენა, არმ ელჩიმა გაულიმა მსა. დემონსტრაციები შეაძლო ბიჭი. ერთმა ესეც თვე:

— ნამდვილი ვაჟკაცია!

ძალიან გაუხსარდებოდა, მტრედები პირდაპირ სახლისკენ ჩომ გაფრენილყვნენ. იმათ კი აიღეს თავი



და სულ საწინააღმდეგო მხარეს —  
წითელი პრესნიასკენ არ გაფრინ-  
დნება!

სენიორ შინისავენ გასწია. ძალიან  
ჩემიარბიდა, ერთი ტრანსპორტიდან  
მეორეში ჭდებოდა. ქლოშინით მი-  
იჩრდინა სატრანზესთონ — კარი ლა  
დაუხედა.

„ଶ୍ରୀରୂପେଣ ଏକସାଦ ହିନ୍ଦୁର୍ମୁଖ । „ନ୍ଯେ-  
ନ୍ଯେ ଘୋଲା କେହିବେଳା“, — ଗୋଟିଏକା ଦା  
ହାତକୁଣ୍ଡପୁରୀ, ଏହିତାଙ୍କ ଦୟାପ୍ରାଦା。  
ମେଘରୀତି ଦ୍ରକ୍ଷ ହାତକୁଣ୍ଡ, ଶ୍ରୀରୂପେଣ କି  
ଏକ ହିନ୍ଦୁର୍ମୁଖ । ମୌ ଅନ୍ତରୀଳ ହେଲି ମେ-  
ହାତକୁଣ୍ଡ, ମିଳିଲି ମହାମହିମା, ଲୁହିରୀମାତ୍ର ।

შედგეს თუ არა ფეხი ძირი  
რისა გინამდებარებული ჩავის წინ  
კერძონენ. ძალა ანტრაია სახაზევა მო-  
იმარტვა და დისტრიცია: — ასე შევის  
მტრულება საღლოა რსუსტება და  
ოდევას შორის იქნებიან. ა. ა. ა. —  
არყენა აუკანე. — თუ პირადობრივ  
გზით წვავდები, უნდა დატევოთ,  
რომ ადამის ყირილი გააუვენ. და-  
ას, დაის სიმუშობრობაში ან სუ-  
ლაც სკაპიტობოლში.

ଶ୍ଵାସିନୀରେମା ଶାକଶାଙ୍କି ରୁକ୍ଷପ ଫାଦ  
ରୂ ରୂ ମନ୍ତ୍ରକ୍ଷେତ୍ରରେ ଉଚ୍ଛବିଲ୍ଲାପ ଦେ-  
ଦେଖାଏଲୁଗୁ ଜୀବନରୁକ୍ଷେତ୍ର ମିଳିବାଗାଲୁ ପିଲାଦା-  
ନୀର ସ୍ଵର୍ଗରୁକ୍ଷେତ୍ର ବାହାନୀରୁ ଥାଣୀ ହାତା-  
ଗୁରୁମୁଖ ମିଳିବାଗାଲୁ ପିଲାଦାପା-  
ନୀ ହାତା କ୍ଷେତ୍ରରୁକ୍ଷେତ୍ରରୁକ୍ଷେତ୍ର ହାତାଲି!..

— ძია, თქვენ თვლით, რომ მართლა სამშობლოში გაფრინდნენ? — კითხა გაირჩეს ლად სენიამ.

— რატომ? — ჰერთა სერიაშ.  
— მე გობობრიბის, ჩემი კარგო, მე-  
გობობრიბის გულისაფვთვის კველა  
ცყვანიანი მტრუება იცის, რომ ისე  
კარგ სამტრუებლში, როგორიც შენა  
გავქც, რაც მეტი იქნებია, უფრო  
მხიარულად იციობრებინ.

— ତୁମେ ଗପନିବା, ମେହିଏହିଦି  
ତାଙ୍କିନିର ଦେଇଦାଶ୍ଵିଲେହିସୁ କିମନ୍ଦିଷ୍ଟା-  
ନ୍ତି? — ଡାର୍ଶମୁଖୀଦିଲ୍ଲୀ ବାର.



# საქართველო უნი იმპერია

କାର୍ତ୍ତାରାଜ „ଲେଟିନୋଗାଙ୍କ ମହାଦେଶ୍‌ପୁଣୀ“  
ନିର୍ମାଣ ସାହିତ୍ୟମଳ୍ଲାଙ୍କାରୀ ଫଳାଙ୍କ, କାର୍ତ୍ତାରାଜଙ୍କ  
ଉତ୍ତରପାଞ୍ଚଭାଗୀର୍ଥରେ, ମାଧୁରାଜ ମିଳିବା ମହାବ୍ୟୁଦୀ  
ପ୍ରସ୍ତରକର୍ତ୍ତରୀଙ୍କ ଦ୍ୱାରାପରିବର୍ତ୍ତନ ସିଲାମାଶ୍ଵେତ,  
ମିଳିବା ସାମାଜିକର୍ତ୍ତରୀଙ୍କ ମହିଳାବ୍ୟୁଦୀ  
ଅଳ୍ପମିଳିବା ନୀର୍ବାନ.

զբար կը համուցած պայման գտնա-  
կուիս, մաս համ զամուշալուա — մռն-  
դղանօնա ձա սպահութա, ումեալուա  
տուանքներուա ձա լույսա տարեթ.՝  
զամուշան կը համուցած ալուա հիշեթ մռ-  
դղանօնա, մացարա ալուապ. օւթու,  
համուցած մռնդղանօնա զա պահութա.

ଓই ৰাত্ৰিৱে, উলমিলক্ষ্মী, প্ৰয়োগৰ-  
ভৰণ দ্বাৰা কৰাৰ ভালুকৰ সাক্ষৰতাৰ্থে-  
লৰ শ্ৰেণি হ'বতুৰুলৈ দৰিদ্ৰৰ সাৰান্বৰ-  
ণ, ওই ৰাত্ৰিটো, রূপমূলক সাৰ-  
শৰীৰক সৰোচৰণৰ পৰিণৰ্থে সুন্দৰভা-  
লো অৱগত হ'ব।

ՃՈՐՅԱՆ ՏԵՂՄԵԴԱՅԻ,  
ՌԵՇԴՅԵՂՈ, թյ-2 ՏԵՇՐԱԾՆ  
ԼԵՐՈՅՆ, ՎԻ յՆԵԽԵ-

ମୁଦ୍ରଣ ପରିକାଳୀ

ରୀମର୍ଦ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରାପ ଶ୍ରୀ ଗୋକାଳନ ସା-  
ହାରତୀର୍ଯ୍ୟାଲୋଲ୍ ସମ୍ମିଳନରେ ଘନାଶ୍ଚ, ଏହି  
ୟୁଗପରିବର୍ତ୍ତନରେ ମହାଭାଗିତାରେ ଓ ତ୍ୟାଗ  
ରୀମର୍ଦ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରାପ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କା, ଦରମା ଦ୍ଵାରା  
ଯଦେହୁ ଉତ୍ତରମୁ ଲମ୍ବାନିଦ୍ୱାରା ଯେ ଘନା,  
ମନ୍ଦ୍ୟୋତ୍ସନକ ନ୍ରୀପଙ୍କ ମିଳି ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କା  
ମନ୍ଦାକ୍ୟତ୍ତେ — ଫରିନି ଶ୍ରୀଲକ୍ଷ୍ମୀକିଲୋ...  
ମନ୍ଦିରିଥାର ମାଳମା, ତାତିକାର ଯେ ଯୁଦ୍ଧ-  
ଲୋକପଦ୍ଧତି, ଦେଖିବାକୁ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କିଲୋ  
ଦ୍ୱାରାମ୍ଭିତ ମନ୍ଦିରରେ ସାକ୍ଷରିତା, ଶ୍ରୀ  
ତନନ୍ଦାତାନିକ ଦାତାତା ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କ, ଏବଂ ମନ୍ଦିର  
ପ୍ରକଳ୍ପାଶ୍ଚ ଲାଭାଶ୍ଚ ଦାରୀଳାଲିନ ବ୍ୟୋ-  
ମା... କ୍ଷେତ୍ରବିନିମ୍ୟାନିକିରଣ ଦ୍ୱାରା



8 ლ 7 3 5 (10 აპრილი), იოსებ დიკარავალი, 6 წლის

ରା ଡ୍ୟାଶାଙ୍କ?  
ରାତ୍ରିର ରୁହାଙ୍କାଙ୍କ ଏକ ଶକ୍ତିଶାଳ,  
ଶୈୟପରିଦ୍ୱାରା  
ଚମିଦ୍ରେ ଦାଳାକେ?  
ରା ଫ୍ଲାଶାଙ୍କ ପ୍ରାଣଗୀରମା  
ବାବାରାହୀରୁଣ୍ଟା?  
ରାତ୍ରିର ରୁହାଙ୍କ ଲାଲ ନିର୍ଦ୍ଦିନଙ୍କେ,  
ଗାଲମନ୍ଦିରରୁଣ୍ଟାକି?  
ରା ଫ୍ଲାଶାଙ୍କ;  
ବ୍ୟାପାରରୁଣ୍ଟିକେ  
ଏକ ମ୍ରାତ୍ରିର ରାତ ଫଳିତାଙ୍କ?

କାହାର  
ରା ଜ୍ଞାନ, ଗ୍ରାମୀଣ ଗ୍ରାମୀଣରୁ ଧାରଣା,  
ଶେଣ ଲାନ୍ଦି ଲେଖାନ୍ତେ ପ୍ରକଟିତ ଏକ  
ମାଳିକ.  
ଧାରୀରୁଙ୍କାଣ, ଗ୍ରାମରୁ ଲୋକଙ୍କିଟିକୁ —  
ତାଙ୍କାମନ୍ତ୍ରିକାରୀ ପ୍ରକାରରୁ ଦେଖାଯିବା  
ଉଚ୍ଚମ୍ରଦୀ ଧାରୀରୁ, ଏକାନ୍ତର ମନ୍ଦିରରେ ପ୍ରାଣ  
ଶେଷ ଲାନ୍ଦି ଲାନ୍ଦି ପ୍ରକାରରୁ ଦେଖାଯିବା  
କୃତ୍ସନ୍ଧାର  
ଯେବାକି ଏକ ଅନ୍ତରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ  
ବ୍ୟାପ ଥିବ ମନ୍ଦିରଗାର ଶେଷି ମେରିବାରେ  
କ୍ଷେତ୍ରରେ

მესინაშვილია:  
მოდისარ და გველნი,  
გვეჭერები თითქოს;  
რა იქნება, ეს სიშმარი  
სინამთვაოლა ცუცხა!

ପ୍ରକାଶକ ପତ୍ର ପାଇଁ ଏହା କମିଶନ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛି।





## ლევან გაბუხაძია

მათადა

თიხა კარაზვილი

მ ო თ ხ რ ბ ა

ყველა ბავშვს უყვარს თავისი ბებია...

განსაკუთრებულ სიყვარულს მე უერ დავიჩიებდ, მხოლოდ ეგ არის. აღბარ, სხეისაგან, განსხვევებით, ბებიაჩი მეტყველო სილმიზის ქალად დარჩა ჩემს მესიერებაში.

თერმინები შეიღო ჰყოლიათ ბაბუაჩებმ და ბებიაჩებმ — ოთხი ვაჟი და შეიღო ქალი. ერთი ვაჟი იოექტებით წლის უმსხვერპლის სახალი, ორინი, ცოდნულების განსხვევებით, მეტალურიან, ერთიც — მთაში. ისე წასალიათ საქმე, ზედსძე შემოუყვანით თვახში. ქალებს, ერთს გარდა, ყველას მრავალი შეიღო ჰყოლი ჰყოლია.

ნათქამია, დეიდას დეიდის სუნი უდისო. მე ერთი დეიდა მიყვარდა განსაკუთრებით — ნინა დეიდი.

ნინა დეიდ ქართლში, სურამთან ახლოს იყო ვათხოვილი. ქარჩი და თერამეტი წლის ბიჭი ოშმი ჰყვალა დაკარგული და ერთი გოგო, ვარინქოდა შემორჩენიდა. მუდამ შევი კება ეცავა, ოდნავ ვახუნებული თავსაფარი

# დაიდახა

ეხრა. ისეთი სევილი თვალები ქვენდა, გეგმნებოლა, საცა ატრიდებით, თუმცა სახეზე მუდამ ქრისტი ლამილი დასთამაშებდა. საშუალო ტანისა იყო. წელში გამართული ამავი სიახლეი იყოდა. საზოგადო ხაზი საბატონი ხმა ქვენდა ისეთი თაღი გაბრიზედობოდა და მათინაც თითქო ილოებოლა ან გეფერებოლა. უგემისელს შევამას აყეობდა, მასი მაწველონ ჩერე ანასაუთრებული გამრები მეტენებოლა და უფროებელს, ქაფეაფას მასმევდა კოველ დღალა-საგამის.

თითქმის მთელ ზაფხულის არდადებებს ნინა დეიდასთან ვატარებდი. საქმეს ისედა მიჩვეული. დეიდი კაციონ გებრებოლი. დეიდა, რა თქმა ურა, მასტრებდა სისხაზე ადგომს და როცა შემტყუ, ამას ძლიინ განვიღილი, ზოგჯერ თვითონ მაღლიერებდა, თითქოს ისიც იმ წურის აღგა, და დილაბინზე ვრწყაფით ცეკარმოებულ ბალს. კვირაში ორჯერ საბლიუდან საკმარის მოშორებულ კოლმურნეობის

ნაკვეთში დავდიოდით კარტის საკურეულო ფრინველი და ფრინველი კატრის ბარებში და მარტინ გერეული სამწილე კატრის მეტრებს. მე წინ გაფრინდი, დეიდა უკან მოყვავებოდა, ყველას გასწრებით და სიხარულით ცა მიწვდომელი ხელი. ასებულშე დეიდა ჩრდილში დამსამდა, სულის ტილის გამლიდა და თვისი გამომტევაზე მოგარესავთ თონის პურის და დაშრუტნულ კულს ამთილებდა, მე ქორფა კიტრები მეწონდა მზად და დეიდი ქაყოფილი შევეტყოდა. მერე ნაკვეთის ბოლოში დანგრეული სატყიროს მანქანა გამოჩდებოდა და მეც იქ კრიდებოდა. ქაბის გათმისებული თავდასაზღვავდა ვესმარებოლი კაცებს მანქანაზე უკუძის აღწყობაში. ნაკვეთიდან მაბრუნებული პაილული. შამბმოლებულ, ხეცილით დაბურულ წამოსახლაზე ამოველიდით. დავ-

კრებული მსხალს, ვაშლს, ქლიავს, ღოლაზოს, კანკურს და დატვირთულნი მიღოლილი სახლში. დეიდა მუდამდელ აუცხუცებდა ხილფაფს, მურაბას, კამბოტს და მერე მედა დეარჩემსაც გამოიცდა.

უცემესია ძროხს მცყველსაცდა. მეტყახა თავისუფლებას არ იყო მიჩვეული, ან ერთთვიდა გარძელებაში იყო სიხირაზე გამომზელი, ან მოკლედ დაბულს ალერდი და ნატერი კუპა წილი, ამიონ დეიდა ბატარათრეულს მატრდა მინდოორში, თუ ძალიან გადაბრაზის, სამეც ჩრდილში გამოიბით. მართლაც, ნაბევერებულ გამობმული იყო საწყავა, რადგან ახსილისათვის თვალი რომ მოგეშორებინა, იმწამესე და დატრანგებულ ყანში დურთვები და თავს. მინდოორში ბლობისა ბაზუკები და დატოლენენ, უფრო სათამაშოდ, კარგი საქონის მეტყველებული ჩეკენ მეზობელ ერთი ალექსი გრე ქანკრიბდა, სისხლი მეტყველი გამშრალი მისდნა. დალი ერევა და ერთხას ალივით მეშინოდა მისა.

ასე გადიოდა არლადეგები...

ଦେଖିଲୁବୁ ମତଳାଗନାର୍ଥ ଗାସର୍କୁଳା ଏହି  
ଦାଙ୍ଗଲୁବୁ ପାଇଁ ଡା ଦୀପଶ୍ରୀଗନାବୁ ଏବଂ ତାଙ୍କରୁ  
ତାଙ୍କ ହିନ୍ଦିମିନ୍ଦିକୁ ମିଳରୁନିଳାନ୍ଦୁଳ ମିଳ  
ଗର୍ବନ୍ଦେଖାପି ମେହେସୁରୋରିବୁ ଉସ୍କାକୁଳିଶ୍ଚ-  
ଦେଖାରୁ ରାମ ଦାମାରୁତ୍ସବା ଦେଖାରୁ ରାମ  
ଏ ଅରାଳାନ୍ତରୁ ଉପରୁତ୍ସବାବୁ.

ନେତ୍ରପାତ୍ରରେ ହିଁ ହାତାରୁ, ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରରେ  
ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରରେ  
ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରରେ ଶବ୍ଦକ୍ଷେତ୍ରରେ

— აი, ჩემი ალიოშა, შენს მაგივრ-  
რობას ახლა ეს მიწოდეს, — მითა-  
თებას დღიდა კვერძოზე გამდგრა აო-  
ლო წლის ბიჭვები და მასენდება. ა-  
რომ თავისი შეილის სახელი დარჩქ-  
ვა შეილომათ.

— გამარტობა შენი! — ხელს ვართვევ ალიოშას. — ხომ ეგმარტები ბებიას? არ გააჩრაზო, თორებ ჩემთან გვენება საკმე! — ვაუბნები ლიმოლიან სერიოზულობით.

— არა, კარგი მიტვა, მესმარება,  
— აქეთს ბერძა შეილიშვილის  
დედოფლის ქრისტინისთვის ხო-  
რისობა, ხოლო დაბაჩეულა ჩამოუ-  
ტნია. მატერიელს ჩამოყოლიან  
დოლადარიან და მალე გაბრუნებას  
აპირებინ.

— ଦାର୍ଶନିକ, ଦେଇଲା, ଜୀବନପିଲାମି! --

— ეკრა, შეილო, ჩა მინდა ბებერ  
ქალს ქორწილში. გოგოს და სიძეს  
აამოულუშვებ, სახლს მარტო ხომ ვერ  
დაგვალით. ხომ ანახე, მოგილოც.

ଲ୍ରମ୍ଭରୁତମା ଶୁଣ ଡାଳନ୍ତୁପୁଣିଲି ଗାଥୁଣ-  
ଫଟ! ଲେଣନ୍ତ, ଉପରୁଦେ, କାର୍ତ୍ତାରମାଲା  
ହାମନମ୍ଭୁଯାଙ୍କ ଦା ଭାବିଷ୍ୟନ୍ତ!

— საუნდები კური გადა დარიალი, ჩემი სადლეგტრელო თქვენა და  
გამოგვევშვილობა, კიშეკირან კიდევ  
გამიმეორა — იკოდე, პატარძალი  
უნდა მაჩვენოო.

გავიდა ხანი, ეს ერთადერთო  
თხოვნა ვერ შევუსრულე დღიდა-  
ჩემს. მეც ვეღარ ვნახე მას შემდეგ-  
იმ ზამთარს ავიდ გამხდარიყო და...



ოფიციალურად ჩემს გასამართველო  
დღებლად. კუუარე. ენ მოგისმოვ  
შერე სამიზადოს გავეღი, საქმეების  
გარეულ ჩემს დეკადურისს მხრივ  
დავთვი ხელი და ჩუმად ვუთარი  
დეიდაჩემის საფლავი უნდა კნახ  
ამისთვის ჩატოვეთ-შეთვი.

“ଶ୍ରୀପୁରୁଷଙ୍କ ପାଇନିବୁ, ପୁଣ୍ୟ ସିଦ୍ଧି  
ମାରି କଥ ଏହ ଗନ୍ଧାରେତୁ? ମାଗରୁ  
ପ୍ରସିଦ୍ଧ ପାଠ୍ୟରୁକ୍ତିରୁ, — ଏ ଫୁଲଟି  
ନମରୁ ପ୍ରେସ୍ରୁଟି ଲା ପାଠ୍ୟପ୍ରସିଦ୍ଧରୁ। ଏହା  
ଶ୍ରୀ ପରିବାର ପାଠ୍ୟମୁଖ୍ୟୀ-ମେତ୍ରୀ।

სასწრაფოდ გაღიაცვა კაბა, ქმარ  
შეიძლება დავალებები მისცა და გა  
მომყვა.

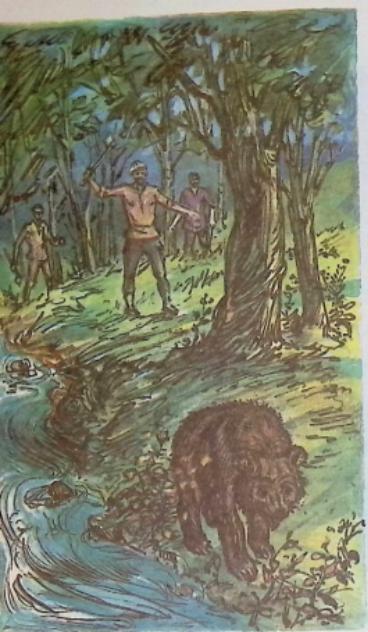
გზადაგზა გავიხსნეთ ძველი ამ ბები, ანლები გამოვყოთხე. დაწვრილებით მიყვებოდა ყველაფერს.

შეუმნიკვლად მივდგომოდით სასაფლაოს.

ახლოს მცენდი, ქვაში ჩამულ

— ଏହା କିମ୍ବା କିମ୍ବା...  
— ଗା-ଗାହି!.. — ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କର ପୂର୍ଣ୍ଣରେ

და ოლტორვახებულმა შევარცე.  
მთელი საფლავი იმერული მინდ  
ვრის ია-იებით იყო გადაბინებუ  
ლი.



ხეების მიწაზე დანარტყების ხში. ამასთავი შეაღლებულ მოატანა. ტკეში მომტავე გლეხებმა ფუნანი უსული მომტავე ჩაიარებეს და ხელ-ბირის დასახით იქცა. ლოლორული წყალზე ჩაიგირდნ, ცოტა ხნის შემდეგ საგზალი ამოალაგეს და სადა-ლად დასხიდნენ.

საღლობძს დამთავრებას ბეჭრა აღარაფერ უკლდა. რომ გლეხებ-ზე აკეცს და ბეჭრულ მოეს-მათ და დაინახს დათვი, რომელიც როგორც ჩანს, მძიმეებ უკო დაკრილა და წყლის ნაირს დამას მიუყვებოდა. გლეხებიც შეკროვება არ შეიმჩნეს და გრძელლრაინი ცუ-ლები ჰაერში შემართეს.

დათვება ხალხი შენრჩნა თუ არა, მობრუჩა და ახლა აღმართს აკუ-ვა.

— ნამდევილი ის არის, ის, ამ გაზაფხულზე ჩემი ძრობა რომ დაგ-ლოდა! — წამოიძახა ვასილამ. — ჩა-დაც უნდა დამიგდის, სამგაირო უნ-და გადაუხადო მაგ ტყურს! კარ-

და ახლა თქვენ იღით! — გამოტოვნა სიმონიმ და ამხანაგებს გადახდეთ. — ხელ ვადებას რას გვიზამს დაჭ-რილი და ლონებისძილი დათვი! შენ თუ გვიშინა, აქ დარჩი და შემრიდან ცყიფური, რა დღეს დავაყრით იმ შენს დათხას! — მიახალა პირზი სოტყა ვანომ.

— თვი შეურტყეს თქვენები ნა-ლებ ვაკეას! აბა, მომყენით! — წა-მოიძახა სიმონიმ და ცული ჰერმიში შემართა.

— წავიღეთ! წავიღეთ! — შემოხა პერები კაცების მცენარე ხამა.

ცყილაზე წინ ვასილა მიდიოდა, დანარტყებან უკან მიპკვბოდნენ. მანძილი დათვება და ვასილას შორის თანდათან მცირდებოდა.

დათვი უცბად მობრუნდა, ღრია-ლით ეც ვასილას, კვეშ მოიგდო და ჭირდნ დაწყობ.

ამ ზრის სიმონა მიეკრა და გაუ-ხავებული ცული წელში დასუ-დათვები, რაც ძალა და ლონე ჰქონდა, მაგრამ ცულის პირი დათვის ხერხე-ლის ძელებში გაეცედა. სიმონის მი-წისუერმა გადაკერდა.

ტყევალისგან დათვა ერთი კ-შებდებული, მერე მოუბრუნდა სიმო-ნას და ისიც კვეშ მოიგდო.

ცოტა ჩინს შემდეგ ტყევილისაგან გამწარებული და დასუსტებულ-დათვი ორივეს შეეჭი და ლალა-სით უცვა ცეკვილს. სიარულის დროს ცული ჭურგადნ გადომო-

არ ეყიდო. თუ ჩემი ვერანას დაგლენა არ ამოიგაშამო!

— რას ამბობ, ვასილა! დაჭრილ დათვე ცულით მისტრმა შეიძლება! — გაყირდებით წამოიძახა სი-მონამ.

— მე ვაკეა მეგონე, სიმონა, შენ კი ლაჩარი ყოფილხარ! — ახა-ლა სტეფა ვასილობ და ცული ხელ-ში შეათაბაში.

— ნუ ბრაზობ, ჩემი ვასილა! მაგ უაზრი სიტყვის ისა სკობს, გრივო-ლა გავგზევოთ სოფელში თოვის გამოსატანდა.

— სანაც გრივოლა სოფლიდნ თოვს გამოიტანს, დათვი ცხრა მთას იქით გადაიყრება, — თქვა მისამ.

— მე კი არ გირჩევთ გამორიტე-ბულ დათვეზე ცულებით მიხტომას

# მოუროვნეულ შეკვეთი

ვალეა რასია ვაილი  
ვახადანი  
გაიოზ უოციავაილი

გ თ ხ რ თ ა

ევლისის აღრითი ღლია ღლგა. შოლის მთის კლიფოვანი ფერდობები ამომგვალი მზის სიცეპით იყო განატებული. მოსუსენარი რიონი მოათავაშებდა უსუფერ ტალებს, ეხეთებოდა ქერძ ნაირებდა.

ზემორაპევტი გლეხებმა ალესილი ცულებით მიუყვებოდნენ ლოლო-რულა ტყაინ ნაირის და თან მთია-რულა მიმასლათობდნენ.

ქვაინ გზაზე ერთო სათოს სია-რულის შემდეგ ისინ დანიშნულ დღილას მიეკრენ, სოფლიდან წა-მოლებული საგზალი ხის ტორებზე დადგედს, ცოტა შეისენს და სა-ზამთრო შეშის დამზადებას შე-უდიდნ.

წშირი ტყით შემოსილ ლრმა ხე-ობაში მეხილით გაისმოდა მოკრილი





# პოლიტიკური მოწყვეტილები

გადამდინარე კარლე ფასია

## ლექტი

ვერცხლის ზოლებით მოიკლანება პატრიარქია მდინარე ლაპატე გომბორის მთებით შემოჭრულ ხეობაში. მოდის, მორაქაუებს, მთავრებს ხეობის სურვევა და მწვანე რცხვების სურნელი. შეინიდან მთავა შეი ჩამორჩუვია ვევის მხარე-მუკავებით, ზედ ხელისგვალუხე არაებებს თავისი გულის ძარღვილი ნაკური წყაროების ნასაზღოვებ პატრაკა მდინარეს და ქვევითი იქნას შესაბამისი მატაცებებს... ლაპატე დაურებულებულ მიერშედება იქთ. ითრი არც ისე მორასა, ვრცელ ზეგნისა და გორაკების გადამა მიეშევის და ლაპატის წყალს შეიიღონ გულობით იტვარება. ხანდანა ნაწვილში ლაპატე ისე აღმოღება ხომლებ, რომ მთელ ხეობას აყრუებს — გუგუნით და ზაფრი მუქვანება კვეითებინ, აწყდება აკინიგზის ნის და ზედ ჩამოლილ გრძელ მატარებებს ბორბოლებს ეკონის. ხანდანა კი გვალვისაგან ისე დაუშრება. დაწურიტება წლილი, რომ ითრამდე ერლი აღწევს და დადარტინებული ელის შეაცემა წევმდა.

ლაპატეს ხეობაში ქვები და ლოდები სილაში ჩაფლულია. ზოგი მთალ ჩამახულა, ზოგი მარტო ძირა ჩაუდგამი შეიც, ზოგიც ნაპირშე ყრია რკეული, ზოგს მეტე სილონისა და სიმშის გამო მზეზე აულაპლაპებია გვარისერი, თავი და ტანი. ეს ქევია კალარზესა და სტრონის უხმობენ: მოდი, მიღებ, წამიღებ, ან გამთალე, ან კადე ეგრევე სამირკელში ჩამაგდე, ჩამაღულაბებ კელებად ამაშენე, კარ-ფანტერები შემობა, სახურავი და მაღდი და შენი სახლი ვინები, მყულრო და ბჟეხათბელიო. აღმინისაც ეშის მთა გულოვოჭმა, არ ახანგბა, ეზდება ქვასა და ქვაშეს და, რაც კი სახლებია აშენებული ირგლივ — გომბორის მთის ფერწობებსა და ზეგანშე შეიკვირისტებულ საფულებში, თოთვების კულარ ქვავას...

თა ნაგები, ამ ქეებზე და ქვებს შორის ხალის საბისანად მიერთნება თერთმოლურზე წყალი და საბანაოდ ჩამოსული ინგები ბიგების ხმაურით აერიამულებული ისე გულიანდ მორისის. რომ მთები ბანს აღლევენ და სილამის აბრიალებული წყარის უკავა:

რამდენიმე თეული წლის წინათ აյ მუხისი მსხვილი ხინიჯვებზე მერცხლის ბუდესავით შესკუბებული, ჩალით დოლას და ბუდეს არაებულ არარა-მარმა წისეკილი იდგა და დღე და ლობე ხინაბალი, ქესს და სიმინდის ფუველები და ფუველებიდან. ღრუ-კამა ბევრი არა წამიანად მიწის პირის პირიდან და წყალის წისეკილი თა მაყოლის, ნაწილობრივ ადგირებული და წერილი მდინარე ხალიაშებულასა და წერილი თაბების აბრიალების აღმოსავის აუწყებელი. პირუტყვის ავისონ მასშვებელი უმურით სოკულს კადით კიდემდე სწოდებოდა და შეუდრინ ძირითობიდა ხანდან რომ ძირითობიდა ხანდან მომდინარე ხინის სახლის კარ გაპრიალ-გაიღმობა და ბუტოლური გასამირა კაცებს ხმა ნიკა, რაოგორმე გააჩრუებ ეგ სატალა ძალას; თუ არ ჩუმდება, თოფა დაცეცა და მოკარო ბევრად ნიკას გამეტებინა კანაგულა-გამომინა პორტყავი. ვერც მოგენება-დაცვავებამ, ვერც დატუშევად ერ გაპრ და ამის შედეგი ნიკა მის გაფინანსება და კეტი ცემას მოხსირა, ემუშერებოდა: ენ ჩივდე, თორებ მოგვალო, ნასვის ეტერებინა პორტყავი. ვერც გამენება-დაცვავებამ, ვერც დატუშევად ერ გაპრ და ამის შედეგი ნიკა მის გაფინანსება და კეტი ცემას მოხსირა, ემუშერებოდა: ენ ჩივდე, თორებ მოგვალო, ნასვის გამენება-დაცვავებამ, თორება და ბზის ბურიში შეცერებოდა, კორა ხან გამომდებარება და კორ, კუელის რომ ეგონა, სამუღამოდ და დაუდობო, ისევ დაიწევება სახანერე უმულს. ისევ გამენება-დაცვავებამ, თორებ და მოკარო ეს სტარალე, თორებ და ბზის გავერდობა გასამინდა გამა-აზებული კაცებს ხმა: ნიკა, ხომ ხედავ, არ ჩუმდება, ასდა უკად, და მოკარო ეს სტარალე, თორებ და ბზის გავერდობა და ქალებს შესასაგა ლაბის გულბი დასკერდოთ. ბოლოს და ბოლოს მომზინების ფალი ნიკას იყენა. კალენზე ჩა-მოკარებულ ორალურიან თოფს სტარალე ენილი, ტკილით დატენა და საცავების აშენებული ირგლივ — გომბორის მთის ფერწობებსა და ზეგანშე შეიკვირისტებულ საფულებში, თოთვების კირისუფალი აღარა ქვავს...

# ბელი თალაკი გადახერხი დამა

მთელი კვირა ბებერი ძალით ღმბატობით გამმითა უმურით, ხანდანან ცხოველურ მოქანება-ტირილსაც გამოსურევდა, თოტების მთვალ ქვეავანის დიდი უბერებული ბიგების მოახდენს აუწყებელს. პირუტყვის ავისონ მასშვებელი უმურით სოკულს კადით კიდემდე სწოდებოდა და შეუდრინ ძირითობიდა ხანდან რომ ძირითობიდა ხანდან მომდინარე ბებერის სახლის კარ გაპრიალ-გაიღმობა და ბუტოლური გასამირა კაცებს ხმა ნიკა, რაოგორმე გააჩრუებ ეგ სატალა ძალას; თუ არ ჩუმდება, თოფა დაცეცა და მოკარო ბევრად ნიკას გამეტებინა კანაგულა-გამომინა პორტყავი. ვერც მოგენება-დაცვავებამ, ვერც დატუშევად ერ გაპრ და ამის შედეგი ნიკა მის გაფინანსება და კეტი ცემას მოხსირა, ემუშერებოდა: ენ ჩივდე, თორებ მოგვალო, ნასვის ეტერებინა პორტყავი. ვერც გამენება-დაცვავებამ, ვერც დატუშევად ერ გაპრ და ამის შედეგი ნიკა მის გაფინანსება და კეტი ცემას მოხსირა, ემუშერებოდა: ენ ჩივდე, თორებ მოგვალო, ნასვის გამენება-დაცვავებამ, თორება და ბზის ბურიში შეცერებოდა, ხანდან რომ ეგონა, სამუღამოდ და დაუდობო, ისევ დაიწევება სახანერე უმულს. ისევ გამენება-დაცვავებამ, თორებ და მოკარო ეს სტარალე, თორებ და ბზის გავერდობა გასამინდა გამა-აზებული კაცებს ხმა: ნიკა, ხომ ხედავ, არ ჩუმდება, ასდა უკად, და მოკარო ეს სტარალე, თორებ და ბზის გავერდობა და ქალებს შესასაგა ლაბის გულბი დასკერდოთ. ბოლოს და ბოლოს მომზინების ფალი ნიკას იყენა. კალენზე ჩა-მოკარებულ ორალურიან თოფს სტარალე ენილი, ტკილით დატენა და საცავების კირისუფალი აღარა ქვავს...



სტარალე არატრიასმიტებული იყოს, მაგრამ ვიალ მანიც შეხედას სეცდანი თვეალებით. როგორც ისევ საფულაც, როგორც ისევ საფულაც, აღარა ქვავს...

— ღმრთობული, არ ნინდღოდა მაგის  
მოვალეობა. მიზიარებამ კადეკ ცლაქი  
შეგვაყიდთხოს. მართლაცა საზოგადო  
ცეკვითადა. ვერ გავამუშა ეგ საწყალი,  
სხვა გზა არა მცინდოთ, — თუმცი  
მართლებითა და დანარჩენით მიმტე-  
ბორ შევდარ ძირის ღლივებსთან  
მითირის გარეშემის უთხაა: და  
ფლით სამარტო გურთხარეთ და მიწას  
იმიაჩეთ.

დან მეორეში. ეს უკვი ალინის  
მოახლოებას ინშანვდა.

თურქები მცირებული წერტილების  
უწყვეტი ჭავბერი თავის მოის  
ხეობაში დაუშევა, ლაპტე სამაპროს  
დაუყავა, ჩალივა გადახარული წისქ-  
ვილის ირგვლივ მწივრე ბერქიანსა



ଡା କୁଳାଙ୍କ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ, ମେହିନ୍ଦ ମହାନାନ୍ଦ ଗାସାର, ଉତ୍ତରାଜ ଶିଖିନ୍ଦାନ ପାଇସିଲିମିଶିଲା।

ଲାହିର ଧ୍ୟାନି ମିଠାଲୀ ମିଠାରିହାଲୀଦା, ରାଜନୀଲୀପିନ୍ଦା ଯୁଦ୍ଧ ଲା ସାର୍ଵଭାବିନ୍ଦା  
ମହିମାନିର ବନ ବନି ଅନ୍ତରେ ବନିମାନିର କେନ୍ଦ୍ରାଳ୍ପାଦ  
ଲଗଭାଗିନ୍ଦା ଲାହିରାଙ୍ଗି: ମହିମାନ ମେହିନ୍ଦ  
ମହାନୀର ଚିତ୍ପର୍ଣ୍ଣାନୀର, ବେଳାରାଜାନୀର କୁଳାଙ୍କାନୀର  
ଦୂରାଳୀର ପରିପୂର୍ଣ୍ଣାନୀର କରନ ଦ୍ୱାରାପରାମରଣ  
ପାଇଥାଏଇଲୁ କାହାର କାହାରିନ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ  
ଦୂରାଳୀର, ପ୍ରାଣପାତାନ ପାଦାନଗଲ୍ପାନ  
ହିନ୍ଦୁରୀରେତିକି ଲମ୍ବିଲା ହିନ୍ଦପରିମନିଲା ତା



କୁଳୁ ମେରାତିଥି 1858 ଜୁଲାଇ ମା-  
ହିନ୍ଦୀ କେନ୍ଦ୍ରିଯାତିଥିରେ ଦେଖି  
କାହାରେ ଦେଖିଲୁ ଏ କାହାପାଇଁ ଏହି  
ମାହ୍ୟମାନ ମାନ୍ଦିରରେ ଦେଖି କା-  
ର୍ତ୍ତବ୍ୟପୂର୍ବକରେ 6... ସେ 67 (ତା-  
ରେ) ଏହି ଅନ୍ତର୍ଗତ ଉପରେକାରୀ  
7... ଲୋଭ 7 ଏ 8. ଲୋକୀ (ମାନ୍ଦିର-  
ପାଇଁ ଏ କାହାରେ କାହା ନିରକ୍ଷଣ  
ଦିଲୁ, କାହାରେ ନିରକ୍ଷଣ ମେରାତିଥି-  
ରେ ଏହି ଅନ୍ତର୍ଗତ ଉପରେକାରୀ  
ଦୁଇମାତ୍ରଙ୍କାରୀ, ଲକ୍ଷଣବ୍ୟାପ ଏହି  
ପରିମାଣରେ) 6... ସେଇଁ 9.  
ମେରାତିଥି 10. ଲୋକୀ

ବର୍ଷାରେ କଥାରେ  
(ଦୀର୍ଘବିରାମିତି ଶବ୍ଦରେ ପରିଚାଳନା)

— ଏହା ସାରକ, ହେଠିମ ଶୈୟକ୍ରମିତିରେ, ନି-  
ଲ୍ପାଦୁର୍ବଳିତି, ଅଳ୍ପକାଳେ ଶ୍ରୀମିଶ୍ଵର ପାତ୍ରଙ୍କି  
ମଣ୍ଡଳମଧ୍ୟରେ ଥିଲାକାରିତ ପ୍ରାଳୟେ... ଯୁଗ  
ଲୋ ଯାହିଁ ଶୈୟକ୍ରମିତିରେ ହିନ୍ଦୁକାଳୀ, ଯା-  
ଲିଙ୍ଗକୁ ଉତ୍ସବରେ ଫଳରେ, ବ୍ରାହ୍ମ-ପ୍ରା-  
ତିଷ୍ଠାନକୁ ଶାକ୍ତିରେ, ଅଧ୍ୟକ୍ଷଣ ପ୍ରେସିଲ୍ବାନ୍ ଚିତ୍ରରେ  
ଦ୍ଵା ରୂ ମାତ୍ରିକାରେ ଦ୍ଵାରାଲୂପା, ତାଙ୍କ ହୀନ୍ଦୁ-  
ଲୋ ଶୈୟକ୍ରମିତିରେ ଦ୍ଵାରାପରେ ନାମାଦ୍ଵାରା ଶା-  
ମଣ୍ଡଳମଧ୍ୟରେ ଯୁଗ୍ମାକାରୀ, ଅନ୍ତର୍ମୟୋପ

လုပ် အောက်ဖော်လောင် ဗြိုလ် ဗြို့  
နှင့် ပုဂ္ဂန်လူတွေ၊ အောက်ဖော်လောင် ဗြိုလ်  
နှင့် ပုဂ္ဂန်လူတွေ 1928 ရှုခိုင်၊  
မျှော်ဆုံးပေါ် ပုဂ္ဂန်လူတွေ ရှုခိုင်  
အသုတေသန လျှော်ဆုံး ပုဂ္ဂန်လူတွေ၊ သူ  
နောက်ပေါ် ပုဂ္ဂန်လူတွေ၊ စီမံချက်  
နှင့် ပုဂ္ဂန်လူတွေ ရှုခိုင် မြတ်ဆောင်  
ဒေသ 1984၊ 1985 ပြေ 1987  
ရှုခိုင်ပေါ်။

ନିର୍ବାଚନ, ଶିଳ୍ପକ୍ଷ-  
ଦ୍ୱାରାରେଖାବିର୍ତ୍ତି, ୧୩୦-  
ମାତ୍ର...  
ଲୋ... ଶ୍ରୀହିନ୍ଦୁନାଥ୍-  
ଶ୍ରୀ ଗୁଣିକନ୍ତାଳେ-  
ପାତ୍ରଙ୍କିଳାଲଙ୍କା,  
ଲୋକାଦ୍ୱାରା, ୧୦୦-  
ମାତ୍ର...  
ଶ୍ରୀହିନ୍ଦୁନାଥ୍-  
ଶ୍ରୀ ଗୁଣିକନ୍ତାଳେ-  
ପାତ୍ରଙ୍କିଳାଲଙ୍କା,  
ଲୋକାଦ୍ୱାରା, ୧୦୦-  
ମାତ୍ର...

ତାଙ୍କରୁ ଦୟା ଦେଖିଯାଇ କହିଲା  
 ନେବୁ ପାହିଲା କହିଲା । ୧୧  
 ଏବଂ ୧୨ । ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୧୩ ।  
 ଜେ ୧୫ (?) । ୧୪ । ଗେଟ ଗୋଟିଏ ୧୫ ।  
 ଜ୍ଵାଳା ୧୬ । ଗୋଟିଏ ୧୭ । ଶେ  
 ଗୋଟିଏ ୧୮ । ଗେଟ ଗୋଟିଏ ୧୯ ।  
 ବାହି ୨୦ । ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୨୧ ।  
 ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୨୨ । ଗୋଟିଏ ୨୩ ।  
 ହିଂଗ ୨୪ । ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୨୫ ।  
 ଶାରୀ ୨୬ (?) । ୨୬ । ଗୋଟିଏ ୨୭ ।  
 ୨୬ । ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୨୮ । ଶାରୀ  
 ଗୋଟିଏ ୨୯ । ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୩୦ ।  
 ଶାରୀ ୩୧ । ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୩୨ ।  
 ଶାରୀ ୩୩ । ଶାରୀ ଗୋଟିଏ ୩୪ । ଶାରୀ

ଲୋକ-ଦୂରାଳି ତାପ ଫ୍ରାନ୍ଟିଚି  
କାନାମ ମେହିସ ଅମ୍ବଲୁଲାଙ୍କ ଶୈର୍ଗ୍ରୀ  
ନମିଲ ଲ୍ଯାନ୍ଧ୍ୟାମ ଏନ୍ତିକ୍ୟାବୋ  
କ୍ଷୁଣ୍ଣାଳ...  
ଅମିତ୍ରମ ପ୍ରମୁଖଦା ଦେଖି  
ଦାର୍ଢିତ୍ତର୍ଥୀବିତ, ଲୋକଲିଙ୍କା  
ହେଲା ଅଭିଭାବି ନମ ଏନ୍ତିକ୍ୟା

არცგეორგი

1036000

რეიტინგების კოდი — შემანახული

ଓଡ଼ିଆକୁଣ୍ଡଳ କରାନ୍ତେପଣିକାଳୀନ

အေဒီတရာ့ချုပ်လမ်း၊ ပြည်သူ့နယ်၊ ၂၅၈၀။၏။ လွှာ  
အေဒီတရာ့ချုပ်လမ်း၊ ပြည်သူ့နယ်၊ ၂၅၈၀။၏။ လွှာ။  
အေဒီတရာ့ချုပ်လမ်း၊ ပြည်သူ့နယ်၊ ၂၅၈၀။၏။ လွှာ။  
အေဒီတရာ့ချုပ်လမ်း၊ ပြည်သူ့နယ်၊ ၂၅၈၀။၏။ လွှာ။

ରେଖାତଥେ ପାଦକଳାପରିବହନ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି । ଏହାର ଅନୁରୋଧରେ ପାଦକଳାପରିବହନ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି । ଏହାର ଅନୁରୋଧରେ ପାଦକଳାପରିବହନ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି । ଏହାର ଅନୁରୋଧରେ ପାଦକଳାପରିବହନ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି ।



ବ୍ୟାକ୍ ପାତ୍ରମାନଙ୍କୁ ଦେଖିବାରେ ଆଜିର ମହିନେ

ପ୍ରାଚୀଲିକାନ୍ତିକ ଗଣ — ଏହି ଶିଖିଲେ ଯୁଦ୍ଧ-  
ଯୁଦ୍ଧରେ ଉପରେକାରୀ, ଅନ୍ତର୍ମାଳାରେ  
ନିର୍ମାତାଙ୍କ ପାଦରେ ଆଶିଷିତ୍ତ କରିଲୁଛନ୍ତି । ନିର୍ମାତାଙ୍କ  
ଲାଲକଣ୍ଠ କାନ୍ଦିଲ ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କ ଏ ସ୍ଵର୍ଗ । ୧.୫ ଟଙ୍କା  
ବେଳେ କାନ୍ଦିଲଙ୍କ ପରିବାରରେ, ମଧ୍ୟକାଳୀନ  
ମର୍ଯ୍ୟାଦାରେ ପ୍ରାଚୀଲିକାନ୍ତିକ ମୂଲ୍ୟରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ ଏହି  
କାନ୍ଦିଲଙ୍କ ପରିବାର ଥିଲା । କାନ୍ଦିଲଙ୍କଙ୍କ ପାଦରେ  
ଯେତେବେଳେ ପରିବାରରେ ନିର୍ମାତାଙ୍କ ପାଦରେ ଏହି  
କାନ୍ଦିଲଙ୍କ ପରିବାର ଥିଲା ।

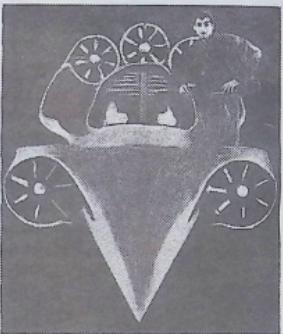
ପ୍ରକାଶକ ନାମଙ୍କଳିତା

სხის ერთი მეცნიერის კოლეგიანის წყალი. წყლის მასა ამონტიჩატორის მავივრობას განსწორს. ცდებით დადასტურდა, რომ ეს ხერხის ირჩევა ამცირებს შეინობის ჩემება.

ଓଡ଼ିଆରେ ପାଞ୍ଚମିତିଶୀଳିକା



କରାନ୍ତି, ଉତ୍ତରପଥ ଏହି ଗୁଡ଼ିକିରୀ, ଅର୍ଥିରେ ମହାଦେଶୀର୍ଷିତ କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ, କୋଣାର୍କ ମହାଦେଶୀର୍ଷିତ କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ 200 ମୂଳପଥରୀରେ ମାନ୍ଦିବ୍ରାତି, ଉତ୍ତରପଥ ମୁଣ୍ଡଲ୍‌ପଥରୀରେ ମାନ୍ଦିବ୍ରାତି କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ, ଶାଶ୍ଵତି 480 ମୁଣ୍ଡଲ୍‌ପଥରୀରେ ମାନ୍ଦିବ୍ରାତି କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ, „ଭ୍ରମିତ୍ୱ-800”-ରେ ମୁଣ୍ଡଲ୍‌ପଥରୀରେ 16 ମଧ୍ୟରେ ଦେଖିଲୁଣ୍ଟାବୁ କହାଯାଇଲା, ଆଜିକିମୁଣ୍ଡଲ୍‌ପଥରୀରେ ଶାଶ୍ଵତିରେ 12000 ମୁଣ୍ଡଲ୍‌ପଥରୀରେ ଦୁଇମାତ୍ରମାତ୍ରମୁଣ୍ଡଲ୍‌ପଥରୀରେ ଉତ୍ତରପଥରୀରେ ଉତ୍ତରପଥରୀରେ ମାନ୍ଦିବ୍ରାତି ମାନ୍ଦିବ୍ରାତି କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ, କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ ଏବଂ କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ, କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ, କରିଲୁଣ୍ଟାବୁ



ရုပ္ပါဝါ အေဂျာဂျာဂျာကြစာ၊ နေလံခံမီ ဂာဇာအိ-  
နိုင်၊ ပဲအဖွဲ့ပဲပွဲ၊ အာ အုပျိုးခြေပွဲ၊  
လူ — သုသံသံသံသံ သဆိတ်ပါ၏

ଶରୀରକୁ ଦିଲ୍ଲିରେ ପାଇଲାମ୍ଭ ଏଥିରେ ପାଇଲାମ୍ଭ

ՏԵՐԵՆԻ ՅԱԿԱՎԱՅՐՈՒԹՅԱՆ



## ქსოვის სახეები

ქსოვის სახეებიდან კვლეული უფრო გაცილენებულია ზუსტებური და ქალის წინაშემცირებული ნაკეთები, ეს ნაკეთი ხელი თეთრი რაინდის ქსოვის, ანგარი, ბავერისა და მიმკეცულის დანარჩეულის მოსახურება, ამასთან, რომელ უძრმნებინო მიღების უფრო რეანიმიტისა და ნახატი;

ვალისებრი ნაკეთი მისაღები ნაკეთები ნაკეთი რაინდის რაინდის რაინდის ნაკეთი, ანგარი, ბავერი უძრმნები მიმკეცულის ნაკეთი წარმოადგენს (სურ. № 1); ხოლო მასთან იმპერიალური ნაკეთის მისაღები ნაკეთი წარმოადგენს წარმოადგენს, უძრმნები ჯირი კა ხელ უძრმნო (სურ. 2).

თვალისებრი კლიდა და გამიანა

ნაკეთების სახურეები უკრიმის მისაღები საკრიმის მისაღების მისაღების კლიდა და მატურა.

თვალისებრი კლიდა სურა უძრმნებიან: წარმოადგენს კლიდას წარმოადგენს ან გადადენა:

1. ერთი თვალიდან ამოიცხევება რინი, ხალა ან ბერი ან ბერი თვალი ამოიცხევება გამასტებელი თვალით უკვეკავს მარტველა ჩიხორის წყერი, გამოკვეთით ერთხელ, ღლივიდ გამოკვეთით თვალი სისისხლით დაგდოვება, შერე კა ზარდვნა ჩიხორის ნამატ გამატებით და ერთხელ უკვეკავს მარტველა და ნისხის დამატებით თვალის შერე კა ზარდვნა გამოკვეთით. ამ წესი, როგორც უკარი კლიდა უკეთ უკეთ, მეცველია ერთხელ რინი ან რაბულინი ახალ ულის ამოღება (სურ. № 4);

2. გადაღლით თვალი მარტველა ჩიხორი უკეთ ამოცხოველი თვალის წინ ას, რომ იგი ჩიხორი სახურა დამდეგო მისართულებით წარმოადგენს (სურ. № 5). მინიჭება ნამატ, ზერმა ჩიხორდობით დაგრძელდება ქსოვის:

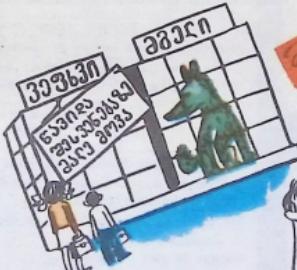
ა. უკეთ ამოცხოველი სხვადას წინ ძალა წარმოდგენ მარტველის წინ ას, რომ ძალა ჩიხორდება მითმართოს (სურ. № 6).

მისაღები ნამატი. უძრმნები თვალი ამოცხოველი ჩიხორდება.

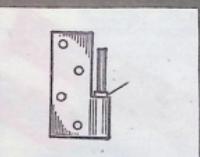
თვალიდან გადამანა

ნაკეთები დამოუკერძოს საჭიროა თვალი საკანქანის დამდეგით ან გადადენა, თვალისის გადანის ამოცხოველ ხერის ასხელის. გავეცნოთ რი მარგანის:

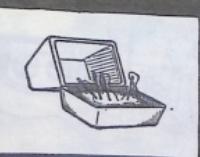
1. მომავარიზება ნაკეთი კლიდა ერთი რინი — უკრიმით, ხილით 4-5 რინი წარმოადგენს, გადადენით კა წარიცვალი და ნაკეთები უკვეკავს მარტველა და ნისხის დამატებით თვალის გამოკვეთით. ამ წესი, როგორც უკარი კლიდა უკეთ უკეთ, მეცველია გამოკვეთით, შერე კა გამოცხელით. ზერმა გარტანი ჩიხორი ახალ ულის ამოღებითი წარმოდგენ გადატენილი თვალი და მარტველა ჩიხორი გამოცხელი შერე კა ზარდვნა გადამომავლით. ამ წესი, გადამომავლის ნაკეთის ნისხის ასხელი რინის კლიდა უკეთ უკეთ, გამოკვეთით გადატენილი თვალი გადამომავლით წარმოადგენს (სურ. № 7).



ნაკეთები ესარწოთ



- ଜାହାନ ପର୍ଯ୍ୟାନେ ଏହି କଷଣରେ  
ଅଗ୍ରତାମୁଦ୍ରା, ଏହି ଦିନେ କ୍ରମାଳୟରେ  
ଆଗ୍ରହୀତା, ପରିଶ୍ରମ ଏହି ଅନୁଭବ  
ହୃଦୟରେରେ ସାହୁରୀରେରେ କରାଯାଇଥାଏଇବେ



କ୍ଷେତ୍ରକାରୀ ଦେଶନିରାଜ ଓ ତାପିଶୁଦ୍ଧାଳ୍ପଣ (ସାମାଜିକ ଧରାଯାଇଥାରୁ କ୍ଷେତ୍ରକାରୀ କ୍ଷେତ୍ରକାରୀ)	୧
୩. ବେଳୋଟୋଡ଼ି — ଲୁହିଗ୍ରେଡି	୩
୫. ବାରାକୁରୋଟୋଡ଼ି — ନୀରନିରାଜ ମାନ୍ଦିଲୁଣ୍ଡାରୁଙ୍ଗରୁ (ନୀରାଜଗ୍ରେନ୍ଦା)	୫
୮. ପରାମରିନିରାଜ — ଲୁହିଗ୍ରେଡି	୭
୧୦. କେଲୁମାରୋଟୋଡ଼ି — ଲୁହିଗ୍ରେଡି	୭
୧୨. କେଲୁମାରୋଟୋଡ଼ି — ଲୁହିଗ୍ରେଡି	୭
୧୪. ଅର୍ଦ୍ଧକ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରାଚୀନାବିହୀନ ପ୍ରକଟିକାର (ନୀରାଜଗ୍ରେନ୍ଦା)	୭
୧୫. ଆଶାନାଶାନ ମ୍ରାଗ, ଲୁହିଗ୍ରେନ୍ଦା (ମନୋକରନାମ, ବାଦିକ୍ଷେତ୍ରକାରୀ)	୮
୧୮. ପରିଶେଷକ୍ଷେତ୍ର — ନୀରାଜ ଲୁହିଗ୍ରେନ୍ଦା ମାନ୍ଦିଲୁଣ୍ଡା ଏବଂ (ନୀରାଜଗ୍ରେନ୍ଦା)	୧୨
୨୦. ଧରମପର୍ବତାଶୀଳ — ନୀରାଜ ଲୁହିଗ୍ରେନ୍ଦା ସେବାରୁଙ୍ଗରୁ (ନୀରାଜଗ୍ରେନ୍ଦା)	୧୪
୨୨. ହରାନିରାଜିତି — (ନୀରାଜଗ୍ରେନ୍ଦା)	୧୬
୨୪. କାଳାବ୍ଦିନା — ପ୍ରାଚୀନକ୍ଷେତ୍ର ପରାମରିନିରାଜ (ମନୋକରନାମ)	୧୭
୨୬. କାଳାବ୍ଦିନା	୨୦
୨୮. ଦାକପଥକାରୀଟା — ଲୁହିଗ୍ରେନ୍ଦା (ମନୋକରନାମ)	୨୨
୩୦. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି — ମାନ୍ଦିଲୁଣ୍ଡାରୁ ଲେଖକରୁଣା (ମନୋକରନାମ)	୨୪
୩୨. ମନୋକରନାମ ଏକାନ୍ତରିକ ପରାମରିନିରାଜ ଲୁହିଗ୍ରେନ୍ଦା	୨୫
୩୪. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି — ମନୋକରନାମରୁ	୨୬
୩୬. ଲୁହିଗ୍ରେନ୍ଦାରୀଟା	୨୮
୩୮. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି	୨୯
୪୦. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି	୩୦
୪୨. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି	୩୦
୪୪. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି	୩୧
୪୬. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି	୩୨
୪୮. କାଳାବ୍ଦିନାରୋଟୋଡ଼ି	୩୩

გარემანის 1-ლ და 80-4 გვერდზე — ღ. ჰერალდიკის ლიცენზია.

ରେଡାକ୍ସ୍‌ପେସ ମୋହାରୀରେ ୩୦୦୦୦୯, ତଥାପି, ଲୁଣିନେ କ୍ଷ. ନଂ ୧୫, ଦ୍ୱାରା  
ଉପରେରେ ମୋହାରୀ ରେଡାକ୍ସ୍‌ପେସରେ ୧୧-୨୭-୦୫, ୧୧-୮୧-୮୧, ୩. କ୍ଷ. ଲୋକ  
ରେଡାକ୍ସ୍‌ପେସ - ୧୧-୨୮-୦୫, ୧୧-୫୮-୦୫, ଗାନ୍ଧାରାପ୍ରଦୀପରେ ୧୧-୨୮-୦୨, ୧୧-୦୭-୦୧.  
ଦ୍ୱାରା ଅଶ୍ଵିନ୍ଦ୍ରାଚାର୍ଯ୍ୟ ୨୫.୦୩.୮୦ ଫ୍ର., ଲୋକରେଡାକ୍ସ୍‌ପେସରେ ଦ୍ୱାରା କ୍ଷେତ୍ରପାତ୍ର  
୦୮.୭୦ ଫ୍ର., କ୍ଷାତ୍ରାଲ୍‌ଲୋକ ଗ୍ରାମରେ ୫୦ x ୧୦୧/୮. ତଥାପି, ନିର୍ମାଣ  
କରାଯାଇଥାଏ ୫. ନାରାନାନାନାପ୍ରଦୀପରେ ଦ୍ୱାରା କ୍ଷେତ୍ରପାତ୍ର  
କରାଯାଇଥାଏ ୧୪.୮୦.୦୦ ମିଟା, ପିଆ ୦୯୫୮୩.

საქართველოს კა ცენტ გამოშცემლობის სტატია. მდ0098  
თბილის, მინინის 1. № 14.

«თეატრის მუსიკობრძნელი გადამზადება და მუსიკობრძნელი გადამზადება არ უკავშირდება.

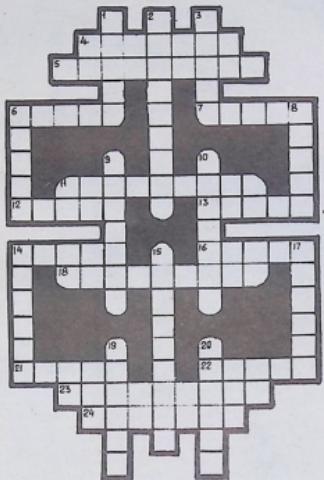
Пионери», журнал ЦК ЛКСМ Грузии и Грузинского  
республиканского Совета Всесоюзной пионерской  
организации имени В. И. Ленина для школьников.

Главный редактор  
ШЕЛИЯ БАБУЛЯ АКАКИЕВНА

дрес редакции: 380096, г. Тбилиси, ул. Ленина, 14.  
печатано в типографии издательства ЦК КП Грузии,  
380096, г. Тбилиси, ул. Ленина, 14.  
издательство ЦК КП Грузии, 380096, г. Тбилиси,  
ул. Ленина, 14.  
формат 60×90 $\frac{1}{16}$ , учетно-изд. л. 4, усл. печ. л. 5,35.  
издво. 147·800 экз. Цена 20 коп.

卷之三

ପାରାମ୍ବଦ୍ୟ: ୫. କାଶ-ନେ  
ପାରାମ୍ବଦ୍ୟ ପରିଚୀଳନାରୁ: ୬. ଶ୍ରୀ-  
ଶ୍ରୀମତୀ ଶାନ୍ତିକଣ୍ଠ ପାରାମ୍ବଦ୍ୟ



ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ: ୧. ୩. ପ୍ରାଣିନାଭେଦ-  
ଲୋକ ପଦ୍ମମା „ଫଳନିବ୍ରତ“ ଅଭି-  
ନନ୍ଦାଙ୍କ: ୨. ବ୍ୟାଲାଲିଙ୍କ ତଥାମଲ୍ଲ-

ମେଲ୍ କେବଳ ଶୈଖିରୁଙ୍କ ହେଉଥାଏବା: ୧୯. ପ୍ରତିକାରୀ  
ପ୍ରସ୍ତରରୁ ପଢ଼ିବାରୁଙ୍କ ହେଉଥାଏବା: ୨୦. ଗୋଟିଏ  
ପ୍ରକାଶକ ଶିଳ୍ପିରୁଙ୍କ ହେଉଥାଏବା

333-334. 1. ဒုက္ခနာဂါရိ၊ ၂. ပေးပို့သွေးဆောင်ရွက်မှု၊ ၃. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၄. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၅. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၆. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၇. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၈. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၉. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၀. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၁. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၂. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၃. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၄. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၅. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၆. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၇. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၈. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၁၉. လျှပ်စီးပို့ဆောင်ရွက်မှု၊ ၂၀.

ଶ୍ରୀଅକୁମାର

ଅଳ୍ପବୀତ, ନେତାକୁଳ ରୂପିତାକୁଠା  
ମନ୍ଦାକାଳେ ରୂପେ ଗୁର୍ବାର,  
ଶବ୍ଦପୁଷ୍ଟ ଘୋରିଲ୍ଲା କୋରିପ୍ରସାର  
ଏହି ଶାରପ୍ରାଣ ସାରପ୍ରାଣ,  
ଶ୍ରେଷ୍ଠବୀଳ ନେତାକୁଳିଲେ

ଦେଲ୍ଲି କାର୍ଯ୍ୟାଳୟରୁ ପରିଷକ୍ଷଣ, —  
ନେଇବାରି ବାସିବାରି ନାହିଁ,  
ମନ୍ତ୍ରମାଲିତିରେ ଦେଖିବାରି.

১. আসন্নার্থাত্ব

პარენტ № 6-მი  
ამონასებულ  
სხდომის დღის გადაწყვეტილება

ପରିବହନ ପାଇଁ ୫. କ୍ଷମିତା;  
୬. ବାଦିଶ୍ଵର; ୭. ଉତ୍ତରନାଥ; ୮.  
ପ୍ରତିଷ୍ଠାନ; ୯. ଶାକାଟୁ; ୧୦. ଉତ୍ସାହ;  
୧୧. ଅଶ୍ଵିନ; ୧୨. ଅଶ୍ଵିନୀ; ୧୩. ଅଶ୍ଵିନୀ  
ଲାଲ; ୧୪. ଅଶ୍ଵିନୀ; ୧୫. ଅଶ୍ଵିନୀ  
ଶିଳ୍ପୀ; ୧୬. ଅଶ୍ଵିନୀ; ୧୭. ଅଶ୍ଵିନୀ  
ଶିଳ୍ପୀଶ୍ଵରୀ; ୧୮. ଅଶ୍ଵିନୀ; ୧୯. ଅଶ୍ଵିନୀ  
ଶିଳ୍ପୀଶ୍ଵରୀ; ୨୦. ଅଶ୍ଵିନୀ; ୨୧.  
ଅଶ୍ଵିନୀଶ୍ଵରୀ; ୨୨. ଅଶ୍ଵିନୀ; ୨୩.  
ଅଶ୍ଵିନୀଶ୍ଵରୀ; ୨୪. ବାଦିଶ୍ଵର; ୨୫. ବାଦିଶ୍ଵର  
ଲାଲ; ୨୬. ବାଦିଶ୍ଵର; ୨୭. ବାଦିଶ୍ଵର  
ଲାଲ; ୨୮. ବାଦିଶ୍ଵର; ୨୯. ବାଦିଶ୍ଵର  
ଲାଲ; ୩୦. ବାଦିଶ୍ଵର; ୩୧. ବାଦିଶ୍ଵର  
ଲାଲ; ୩୨. ବାଦିଶ୍ଵର.

୩୩୦ଟାରେ: ୧. ପାଞ୍ଜନ୍ଯକୁଳରୁ: ୨.  
ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କୁଳରୁ: ୩. ଲୋକ୍ପୁରୀରୁ: ୪. ଅ-  
ହିନ୍ଦୁକୁଳରୁ: ୫. ତମାରାଶ୍ରୀକୁଳରୁ:  
୬. ଶ୍ରୀପାତ୍ରକୁଳରୁ: ୭. ପାତ୍ରପାତ୍ରକୁଳରୁ:  
୮. ଶ୍ରୀଲକ୍ଷ୍ମୀକୁଳରୁ: ୯. ଶ୍ରୀଦୁର୍ଗାକୁଳରୁ:  
୧୦. ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣକୁଳରୁ: ୧୧. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:  
୧୨. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ: ୧୩. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:  
୧୪. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ: ୧୫. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:  
୧୬. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ: ୧୭. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:  
୧୮. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ: ୧୯. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:  
୨୦. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ: ୨୧. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:  
୨୨. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ: ୨୩. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:  
୨୪. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ: ୨୫. ଶ୍ରୀରାଧାକୁଳରୁ:

0 5 3 6 5 8 3 6 0



9			
3	2	8	5
5	9	4	
4	1	7	6

ଶ୍ରୀମତୀ କୁମାରୀ  
ଶ୍ରୀମତୀ କୁମାରୀ  
ଶ୍ରୀମତୀ କୁମାରୀ

ମୁଖ୍ୟ ପତ୍ର

